Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 99 (1981)

Heft: 290

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 15.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SCHWEIZERISCHE
LANDESBIBLIOTHEK
3003 BERN
3003

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 47.–, halbj. Fr. 29.–, Ausland Fr. 60.– jährlich
Inserate: Publicitas ✆ 031 65 11 11, pro mm 51 Rp., Ausland 57 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 47.–, un semestre fr. 29.–, étranger fr. 60.– par an
Insertions: Publicitas ✆ 031 65 11 11, le mm 51 cts, étranger 57 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 290 – 3917

Bern, Montag, 14. Dezember 1981 — 99. Jahrgang
Berne, lundi, 14 décembre 1981 — 99e année

No 290 – 14. 12. 1981

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Wertpapiere – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 311841–311859

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis) – Banque nationale suisse (situation).

Grosshandelspreisindex im November 1981 – L'indice des prix de gros en novembre 1981.

Ausfall des Schweizerischen Handelsamtsblattes während der Festtage 1981/82 – Suppression de la Feuille officielle suisse du commerce durant les jours de fêtes 1981/82.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

27. November 1981
Institut Intermonument, in Zürich 7, Schäracher 6, c/o Walther Hirschmann. Unter diesem Namen besteht aufgrund der Statuten vom 10. 4. 1979 ein Verein. Er bezweckt die Förderung der Intermonument Stiftung und deren Zielsetzungen, den Erfahrungsaustausch der Mitglieder unter sich, die Durchführung von Restaurierungen, Sanierungen und Massnahmen für den präventiven Schutz von Kunstdenkmälern und anderen schützenswerten Bauwerken, die Forschung und Entwicklung von neuen Produkten und Applikationsmethoden hiezu und die Beratung von zuständigen Gremien. Die Mittel des Vereins werden beschafft durch Mitgliederbeiträge, welche von der Generalversammlung festgesetzt werden, durch allfällige Überschüsse aus Vereinsgeschäften und durch Schenkungen und Zuwendungen. Die Organe des Vereins sind: die Generalversammlung, der Vorstand von 2 bis 7 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Für den Verein führen Einzelunterschrift: Walther Hirschmann, von St. Gallen, in Zürich, Präsident des Vorstandes, und Peter Weyermann, von Kleindietwil, in Zürich.

3. Dezember 1981
Amiag Immobilien AG, in Zürich 7, Immobilien, Überbauung von Grundstücken (SHAB Nr. 142 vom 24. 6. 1981, S. 2025). Die Eidgenössische Steuerverwaltung hat ihre Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

3. Dezember 1981
«Swissair» Schweizerische Luftverkehr-Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB Nr. 263 vom 12. 11. 1981, S. 3566). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Dr. Bernhard Staehelin, der nun auch den Titel «Professor» führt; seine Prokura ist erloschen.

3. Dezember 1981
Türkas AG, in Embrach, Orientteppiche (SHAB Nr. 104 vom 5. 5. 1980, S. 1502). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Wolfgang Bühring, von und in Illnau-Effretikon.

3. Dezember 1981
Helibroker AG, in Zürich 7, Vermittlung von Geschäften auf dem Devisen-, Geld- und Kapitalmarkt usw. (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1980, S. 3913). Arie Cornelis Neleman ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Urs Meierhans sind erloschen. Dr. Ferdinand Meyer, Mitglied des VR, ist nun auch Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Alfred Witzig, von und in Zürich.

3. Dezember 1981
Hymatec AG, in Oberrieden, Handel mit Baumaschinen, Geräten usw. (SHAB Nr. 136 vom 17. 6. 1981, S. 1940). Josef Krummenacher ist nicht mehr einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), sondern nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Robert A. Blattmann, von Wädenswil, in Zollikon. Neues weiteres Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Johannes Steiger, von Flawil, in Zürich.

3. Dezember 1981
Ibico AG, in Zürich 2, elektronische Geräte, Büromaschinen und -artikel usw. (SHAB Nr. 231 vom 6. 10. 1981, S. 3133). Otto Cloetta und Hans Schärer, dieser infolge Todes, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

3. Dezember 1981
Assa Schweizer Annoncen AG Schweizerische Werbegesellschaft, in Zürich 2 (SHAB Nr. 204 vom 4. 9. 1981, S. 2826)
Assa Schweizer Annoncen AG Schweizerische Werbegesellschaft, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 260 vom 9. 11. 1981, S. 3518), mit Hauptsitz in Zürich 2
Die Unterschrift von Rolf Bermann ist erloschen.

3. Dezember 1981
Ideal Film SA, in Zürich 8, Filme aller Art (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1981, S. 1657). Robert Grossfeld, Delegierter des Verwaltungsrates, wohnt nun in Lausanne. Neues Geschäftsdomizil: Marktgasse 23, in Zürich 1.

3. Dezember 1981
Immobilien-Gesellschaft Zieglerhof AG, in Männedorf, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 2 vom 6. 1. 1981, S. 21). Neue Adresse: Brunngasse 8, c/o Adolf Reichling.

3. Dezember 1981
J. F. Pfeiffer AG, in Zürich 2, Handel mit Schreibmaschinen usw. (SHAB Nr. 208 vom 9. 9. 1981, S. 2872). Walter Siegenthaler ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

3. Dezember 1981
Ziwi-Versand, A. Zysset, in Zürich, Versand von Mäusebekämpfungsartikeln usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1962, S. 81). Neue Geschäftsadresse: Weinbergstrasse 96. Der Firmainhaber wohnt nun in Wädenswil.

3. Dezember 1981
Nyffenegger & Co AG, in Zürich 11, Metallgiesserei und Armaturenfabrik (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1977, S. 2590). Robert Nyffenegger-Wullschleger ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates), jedoch weiterhin Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Dr. Hans Nyffenegger, Delegierter des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Robert Nyffenegger-Schäfer, Mitglied des VR, ist nun Vizepräsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

3. Dezember 1981
Thermiscan AG, in Zürich 6, Aufgaben des Umweltschutzes usw. (SHAB Nr. 255 vom 3. 11. 1981, S. 3442). Neu hat Einzelprokura: Erika Bischof, von Stein SG, in Zürich.

3. Dezember 1981
Kardex AG, in Zürich 9, Handel mit Büromaschinen, -geräten und -möbeln usw. (SHAB Nr. 257 vom 5. 11. 1981, S. 3473). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Peter Diethelm, von Uttwil, in Obergenstringen.

3. Dezember 1981
Danzas AG, Zweigniederlassung in Zürich 9, Speditionsgeschäft (SHAB Nr. 230 vom 5. 10. 1981, S. 3121), mit Hauptsitz in Basel. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Max Niederhauser, von Wyssachen, in Oberweningen.

3. Dezember 1981
Verwaltung Orga AG, in Zürich 7, Verwaltung einer Wirtschaftsorganisation usw. (SHAB Nr. 186 vom 12. 8. 1958, S. 2181). Dr. Karl Oehler ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates); bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Kollekivunterschrift zu zweien. Franz Gutzwiller, der nun auch Bürger von Zürich ist, Mitglied des VR, nun Präsident desselben; führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jürg Oehler, von Zürich, in Küsnacht ZH. Prokura von Norbert Widmer erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Rolande Oberer-Jeanprêtre, von Zürich und Sissach, in Zürich.

3. Dezember 1981
Tages-Anzeiger für Stadt und Kanton Zürich AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 56 vom 10. 3. 1981, S. 753). Irmgard Ellermann-Coninx und Dr. iur. Hans Hotz sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Dr. Basilio Riesco ferner Prokuren von Hans F. Simmler und Rudolf Blum erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Sabine Richter-Ellermann, deutsche Staatsangehörige, in Hamburg (D). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Thomas N. Stemmle, von Zürich, in Kilchberg ZH. Severin Coninx, Mitglied des VR, wohnt nun in London (GB).

3. Dezember 1981
Hellux AG, in Zürich 4, Import, Export und Planung von sowie Handel mit Beleuchtungsanlagen und verwandten Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 236 vom 12. 10. 1981, S. 3190). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert.

3. Dezember 1981
Jauslin Flachdach AG Dietikon, in Dietikon, Ausführung von Bedachungsarbeiten (SHAB Nr. 49 vom 2. 3. 1981, S. 653). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erika Küchler, von Emmen, in Dällikon.

3. Dezember 1981
Limitor AG, in Zürich 2, Handel mit Sicherheitsvorrichtungen (SHAB Nr. 210 vom 11. 9. 1981, S. 2893). Neue Adresse: Hallwylstrasse 78, Zürich 4.

3. Dezember 1981
Tettamanti AG, in Zürich 4, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 192 vom 18. 8. 1980, S. 2766). Die Unterschrift von Hedwig Kamer ist erloschen.

3. Dezember 1981
BLG Basler Lagerhaus- und Speditionsgesellschaft AG, Zweigniederlassung in Zürich 9 (SHAB Nr. 196 vom 26. 8. 1981, S. 2733), mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Werner Zbinden und die Prokura von Otto Schwarz sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Rolf Degen, von und in Oberwil BL.

3. Dezember 1981
Courvoisier & Co. S.A. (Courvoisier & Co. A.G.) (Courvoisier & Co. Ltd.), bisher in Biel BE (SHAB Nr. 285 vom 4. 12. 1980, S. 3954). Statuten, welche ursprünglich vom 19. 3. 1948 datiert und letztmals am 30. 9. 1977 änderten, am 16. 11. 1981 geändert. Neuer Sitz: Bonstetten. Domizil: Bruggenmattweg 58, c/o Erika Rudolph. Neue Firma: **Nikitona AG.** Neuer Zweck: Verwaltung von Vermögen, und zwar sowohl von Immobilien als auch von Mobilien. Grundkapital: Fr. 1 500 000, voll liberiert, 1220 Namenaktien zu Fr. 1000 und 2800 Namenaktien zu Fr. 100. Übernahm gemäss Bilanz per 31. 12. 1947 Aktiven von Fr. 1 355 859.45 und Passiven von Fr. 755 859.45 der Kommanditgesellschaft Courvoisier & Co. in Biel BE, zum Preise von Fr. 600 000, der voll auf das Grundkaptial angerechnet worden ist. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Dr. Jörg Haemmerli, Marie-Françoise Delaeoste und Bernard Gressot sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Unterschrift von Frank Bourquin ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Erika Rudolph, von Zürich, in Bonstetten.

3. Dezember 1981
Interphila AG, Wil, bisher in Wil SG (SHAB Nr. 158 vom 13. 7. 1981, S. 2242). Statuten, ursprünglich vom 10. 5. 1978, geändert am 30. 6. 1981, am 28. 10. 1981 erneut geändert. Neuer Sitz: Winterthur. Domizil: Habsburgstrasse 30, Winterthur 1. Neue Firma: **Interphila AG, Winterthur.** Zweck: Durchführung internationaler Versteigerungen auf dem gesamten Gebiet der Philatelie sowie der Numismatik und der Kleinantiquitäten, ferner An- und Verkauf von Artikeln aus den gleichen Gebieten sowie Förderung der Philatelie durch Fachbeiträge und Herausgabe von Fachbüchern. Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Reinhard Stutz, von Embrach, in Winterthur, Präsident, und Hermann Wolfgang Schäfer, von Aarau, in Zürich; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Hans Rapp, von Zürich, in Uzwil, und Peter Rapp, von Zürich, in Rickenbach bei Wil; beide mit Einzelunterschrift.

3. Dezember 1981
Bostik GmbH, in Zürich 3, chemische Produkte und Anwendungsgeräte für solche (SHAB Nr. 51 vom 4. 3. 1981, S. 685). Tage Magnusson ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Dr. Armin Strub, von Zürich, in Maur.

3. Dezember 1981
SW-Ski Vertrieb, W. Zürcher + Co, in Thalwil, Alte Landstrasse 158, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 11. 1981. Gesellschafter: Werner Zürcher, von Trubschachen, in Thalwil; Jakob Luks, von La Chaux-de-Fonds, in Zürich 5, und Arthur Weber, von Zürich, in Adliswil. Die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Handel mit Sportartikeln, insbesondere Vertrieb von Skis.

3. Dezember 1981
H. Alber, in Rüschlikon, Spenglerei und sanitäre Installationen (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1979, S. 905). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

3. Dezember 1981
A. & D. Alber, in Rüschlikon, Bahnhofstrasse 72, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1981. Gesellschafter: Arnold Alber und Daniel Alber, beide von Zollikon, in Rüschlikon. Spenglerei und sanitäre Installationen.

3. Dezember 1981
«Carbura», Schweiz. Zentralstelle für die Einfuhr flüssiger Treib- und Brennstoffe, in Zürich 1, Verein (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1981, S. 2554). Die Unterschrift von Dr. Max Wagner ist erloschen.

3. Dezember 1981
Ernst Brossmann & Co, bisher in Zürich 8, Kommanditgesellschaft, Verkauf und Leasing von Computern usw. (SHAB Nr. 74 vom 28. 3. 1980, S. 1013). Neuer Sitz: Zollikon. Adresse: Firststrasse 5, Zollikerberg.

3. Dezember 1981
Rudolf Weber-Mathys, Bahnhofdrogerie, in Wald (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1955, S. 2770). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

3. Dezember 1981
R. E. Gurtner, Tief-, Garten- und Belagsbau, in Urdorf, Im Hackacker, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Reinhard Erhard Gurtner, von Wahlern, in Dietikon. Tief-, Garten- und Belagsbau.

3. Dezember 1981
Albert Schneider, in Zürich, chemisch-technische Produkte (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1952, S. 414). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers und Geschäftsaufgabe erloschen.

3. Dezember 1981
H. Leuenberger AG, in Oberglatt, elektrische Apparate (SHAB Nr. 27 vom 4. 2. 1981, S. 362). Die Prokura von René Leibundgut ist erloschen.

3. Dezember 1981
Hiltimob AG, in Zürich 8, Immobilien (SHAB Nr. 53 vom 3. 3. 1972, S. 557). Neues Geschäftsdomizil: Witikonerstrasse 50, Zürich 7.

3. Dezember 1981
«Narius», Grob + Ghadimzadeh, bisher in Oberglatt, Kollektivgesellschaft, Waren aller Art (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1980, S. 4193). Neuer Sitz: Zürich 4. Adresse: Wengistrasse 30.

3. Dezember 1981
Seb. Saccone, Inh. Heinz Zimmermann, in Zürich, Handel mit Weinen und Spirituosen (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1974, S. 3126). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Seb. Saccone, Inh. Alice Saccone», in Zürich, erloschen.

3. Dezember 1981
Seb. Saccone, Inh. Alice Saccone, in Zürich, Flössergasse 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Alice Saccone, von Zürich, in Zürich 1. Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Seb. Saccone, Inh. Heinz Zimmermann», in Zürich, übernommen. Handel mit Weinen und Comestibles.

3. Dezember 1981
Musikecke Hagara, in Wald, Verkauf von Musikinstrumenten und Zubehör usw. (SHAB Nr. 98 vom 1. 5. 1981, S. 1374). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

3. Dezember 1981
Dr. R. Lebrecht, in Zürich, Unternehmungsberatung sowie Führung einer Generalagentur der «Vita» Lebensversicherungs-Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1980, S. 2370). Die Prokura von Brigitta Gubler ist erloschen.

3. Dezember 1981
Safe-Design AG, Zweigniederlassung Ebertswil, in Hausen am Albis, Wertsicherungsanlagen (SHAB Nr. 64 vom 19. 3. 1981, S. 857), mit Hauptsitz bisher in Rotkreuz, Gemeinde Risch, nun in Zug. Die Unterschrift von Heinz Weiss sowie die Prokura von Bruno Greter sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Werner Alfred Eisenegger, von Zürich und Guntershausen bei Aadorf, in Horgen, Geschäftsführer.

3. Dezember 1981
Nicolas Lambrinoudakis, lic. oec. HSG, in Opfikon, Neugutstrasse 9, Glattbrugg, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Nicolas Lambrinoudakis, griechischer Staatsangehöriger, in Opfikon. Einzelunterschrift wurde erteilt an: Waltraud Lambrinoudakis, von Amsoldingen, in Opfikon. Industrie- und Gewerbeplanung sowie Unternehmensberatung.

3. Dezember 1981
Styletex, Rita Pousset, in Zürich, Kettberg 20, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Rita Pousset, von Zürich, in Zürich 10. Entwurf, Herstellung und Verkauf von modischen Accessoires und Kleinkonfektion.

3. Dezember 1981
Herbert Graber, bisher in Hombrechtikon, technische Produkte für die Maschinenindustrie (SHAB Nr. 149 vom 2. 7. 1981, S. 2130). Neuer Sitz: Stäfa. Adresse: Alte Landstrasse 39, Uerikon. Der Firmainhaber wohnt nun in Stäfa.

3. Dezember 1981
MBB-Angewandte Technologie GmbH, Ottobrunn (Landkreis München), Zweigniederlassung Wädenswil, in Wädenswil. Unter dieser Firma hat die im Handelsregister des Amtsgerichtes München (D) eingetragene «MBB-Angewandte Technologie GmbH», mit Hauptsitz in Ottobrunn, Landkreis München (D), in Wädenswil eine Zweigniederlassung errichtet. Der Gesellschaftsvertrag datiert ursprünglich vom 27. 8. 1970 und ist am 4. 3. 1980 letztmals geändert worden. Die Gesellschaft bezweckt die Vermarktung moderner Technologien und insbesondere Herstellung (einschliesslich Lizenzierung) der für die Anwendung moderner Technologien notwendigen Geräte und Systeme. Das Stammkapital beträgt DM 20 000. Es besteht aus einer Stammeinlage zu DM 20 000, welche der einzigen Gesellschafterin, der Messerschmitt-Bölkow-Blohm GmbH, in Ottobrunn, Landkreis München (D), gehört. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen im Bundesanzeiger. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Christian Kaie, deutscher Staatsangehöriger, in Neusäss bei Augsburg (D). Adresse: Speerstrasse 6.

3. Dezember 1981
Sucotec AG, in Zürich 1, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1981, S. 1161). Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Markus Emmel, von Basel, in Zürich.

3. Dezember 1981
H. Stocker, See-Papeterie, in Stäfa, Papeterie und Buchhandlung, Handel mit Büromaterialien aller Art sowie mit Büromöbeln und Büromaschinen (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1969, S. 1603). Neue Adresse: Bahnhofstrasse 2.

3. Dezember 1981
Finagest SA, Zweigniederlassung in Zürich 1, Beratung für Anlagen in Wertschriften und Immobilien (SHAB Nr. 202 vom 29. 8. 1980, S. 2886), mit Hauptsitz in Lugano. Neue Adresse: Limmatquai 112, Zürich 1.

3. Dezember 1981
Peter G. Bünger, in Zürich, Moussonstrasse 8, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter G. Bünger, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich 7. Finanzberatung.

3. Dezember 1981
Promat AG, in Winterthur 1, Spezialbaustoffe (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1980, S. 1926). Viktor Kernweisz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Urlich Sommer, nun in Seuzach; Prokura erloschen. Urs Jampen, nun in Wicsendangen, Mitglied des VR, führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

3. Dezember 1981
Dema AG development + manufacturing, in Meilen, gewerbliche Reinigungsmaschinen (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1981, S. 1629). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rapperswil SG (SHAB Nr. 276 vom 27. 11. 1981, S. 3748) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

3. Dezember 1981
Franz Maier AG Zürich, in Zürich 11, maschinelle Erdarbeiten, Aushub- und Abbrucharbeiten usw. (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1979, S. 2909). Statuten am 13. 11. 1981 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

3. Dezember 1981
Reuters SA, in Zürich 1, Handels-, Finanz- und Wirtschaftsnachrichten usw. (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1976, S. 3391). Die Unterschrift von Johan Ouwerkerk ist erloschen. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Peter Flesch, deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH.

3. Dezember 1981
Printeolor AG, in Zürich 5, Farben und Lacke (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1962, S. 3595). Elisa Keller und Walter Hunziker sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Eugen Keller, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Christiane Keller, von Zürich, in Widen bei Bremgarten, und Walter August Stroppel, von Zürich und Jona, in Zürich. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Richard Buck, von Zürich, in Birmensdorf ZH.

3. Dezember 1981
ADV Académie du Vin SA, in Zürich 2 (SHAB Nr. 196 vom 26. 8. 1981, S. 2734). Neue Adresse: General-Wille-Strasse 10, Zürich 2.

3. Dezember 1981
Ford Credit SA, in Zürich 6, Tätigkeit im Kredit- und Finanzierungsgeschäft (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1979, S. 3981). Neu hat Kolletivprokura zu zweien: Walter Maag, von Neunkirch, in Dielsdorf.

3. Dezember 1981
Handelszeitung und Finanzrundschau AG, in Zürich 2, Verlag (SHAB Nr. 290 vom 10. 12. 1980, S. 4014). Gabriel Spälti und Dr. Robert Eibel sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Hans Stoffel, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Fritz Jenny, von und in Niederurnen.

3. Dezember 1981
Phönix Relax Institut, Anita S. Fleury, in Zürich, Institut für physikalische Therapie (SHAB Nr. 229 vom 30. 9. 1980, S. 3201). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

3. Dezember 1981
Siedlungsgenossenschaft Luftverkehr, in Zürich 1 (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1977, S. 3882). Karl Gurtner ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kurt Linsi, von Thalwil und Pfäffikon ZH, in Thalwil, Mitglied des Vorstandes, ist nun zugleich Aktuar desselben; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien, zeichnet jedoch nicht mit Friedrich Bollinger, Kassier des Vorstandes.

3. Dezember 1981
Roparo Trust Management AG, in Zürich 8, Zollikerstrasse 181, c/o Rothschild Bank AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 11. 1981. Zweck: Verwaltung von Treuhandvermögen und Durchführung von Treuhandgeschäften. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Dr. Wolfgang Froriep, von La Punt-Chamues-ch und Zürich, in Zürich, Präsident; Dr. Robert Widmer, von Genf, Arbon und Altnau, in Küsnacht ZH; Walter Sticfel, von Zürich, in Bubikon; Thomas Meier, von Unterehrendingen und Zofingen, in Brugg; Anton Zürcher, von Zürich, in Hinwil, und Werner Maurer, von Oberstammheim, in Volketswil; alle sechs mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. Dezember 1981
SPH Société de Participations Hôtelières SA, in Zürich 1 (SHAB Nr. 185 vom 13. 8. 1981, S. 2598). Die Generalversammlung vom 3. 12. 1981 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 39 000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 40 000 000, zerlegt in 40 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden, es ist voll liberiert.

3. Dezember 1981
Cliché Bolliger AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1981, S. 208). Statuten am 20. 11. 1981 geändert. Durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000, zerlegt in 200 Namenaktien zu Fr. 500, erhöht worden, es ist voll liberiert.

3. Dezember 1981
Eurocard (Switzerland) SA, in Zürich 5, Kreditkarten usw. (SHAB Nr. 45 vom 25. 2. 1981, S. 604). Die Generalversammlung vom 30. 11. 1981 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 4000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 5 000 000, zerlegt in 5000 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden, es ist voll liberiert.

3. Dezember 1981
Datsun-Autohandels AG, in Urdorf (SHAB Nr. 260 vom 9. 11. 1981, S. 3518). Die Firma wird nun auch in folgenden fremdsprachigen Fassungen geführt: **(SA-Commerce de voitures Datsun) (Datsun-Automobile Trading Ltd).**

Bern – Berne – Berna

Büro Aarwangen

3. Dezember 1981
Christian Iff, in Melchnau, Gross- und Kleinmetzgerei (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1952, S. 1794). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

3. Dezember 1981
Ulrich Iff, in Melchnau. Inhaber der Firma ist Ulrich Iff, von Auswil, in Melchnau. Betrieb einer Metzgerei. Dorfstrasse, 4917 Melchnau.

3. Dezember 1981
Garage Tony Meyer, in Wynau. Inhaber der Firma ist Anton Meyer, von Oberdorf BL, in Wynau. Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte und Autoverkauf. Bernstrasse 505, 4858 Wynau.

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

3. Dezember 1981
Liechtl-Bautenschutz AG, in Belp (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1980, S. 334). Die Generalversammlung vom 1. 12. 1981 hat die Statuten revidiert. Die Firma lautet neu: **Lisolit AG.**

Büro Bern

3. Dezember 1981
Zivag Immobilien-Verwaltungs AG, in Bern (SHAB Nr. 85 vom 11. 4. 1979, S. 1150). Otto Flückiger, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Adolf Hatt ist neuer Präsident und Delegierter des VR (bisher Mitglied); er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen ist Josef Fischer, von Pfeffikon, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen. Geschäftsführer mit Einzelprokura für das Gesamtunternehmen ist neu: Rudolf Marti, von Kallnach, in Bern. Neues Geschäftsdomizil: Weltpoststrasse 20, beim SMUV.

3. Dezember 1981
Bornand & Michaelis AG, in Bern, Architekturbüro (SHAB Nr. 214 vom 12. 9. 1980, S. 3018). Die Generalversammlung vom 19. November 1981 hat die Statuten revidiert. Das Grundkapital wurde von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 64 Namenaktien zu Fr. 500 und 18 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 164 Namenaktien zu Fr. 500 und 18 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern sie alle bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief, andernfalls im SHAB.

3. Dezember 1981
P. Scherrer, vorm. Bäckerei Hans Kobel, in Bern, Bäckerei und Konditorei (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1965, S. 128). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

3. Dezember 1981
F. Schmid, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, Kiosk «Waldeck» (SHAB Nr. 85 vom 13. 4. 1951, S. 898). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

3. Dezember 1981
Stellenbüro Rösly Mühlematter, in Bolligen (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1968, S. 108). Die Inhaberin betreibt nur noch eine Wohnungs- und Zimmeragentur. Die Firma wird geändert in **Büro Rösly Mühlematter.** Das weitere Geschäftslokal in Bern befindet sich nun an der Aarbergergasse 46.

3. Dezember 1981
Eisenbahner-Baugenossenschaft Ostermundigen, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1978, S. 3302). Die Generalversammlung vom 28. April 1981 hat die Statuten revidiert in bezug auf eine nicht publikationspflichtige Tatsache. Rudolf Josi, Vizepräsident und Sekretär, sowie Rudolf Hafner, Kassier, sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Philippe Müller, von Zürich, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, Vizepräsident, und Sekretär, und Konrad Gertsch, von Lauterbrunnen, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, Kassier. Neues Geschäftsdomizil: Waldeggstrasse 19, bei Walter Gut, Präsident.

Büro Biel

3. Dezember 1981
Pianofabrik Burger & Jacobi A.G. Biel, Schweiz, in Biel (SHAB Nr. 183 vom 11. 8. 1981, S. 2570). Die Prokura von Urs Jacobi ist erloschen.

Büro Interlaken

3. Dezember 1981
M. Martinez-Kaufmann, in Matten bei Interlaken, Betrieb des Gasthofs «Montfleuri» (SHAB Nr. 261 vom 6. 11. 1980, S. 3630). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

3. Dezember 1981
Palace Sporthotel Mürren AG, in Mürren, Gemeinde Lauterbrunnen (SHAB Nr. 124 vom 30. 5. 1980, S. 1834). Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) sind: Fritz von Allmen, von Lauterbrunnen, in Mürren, Gemeinde Lauterbrunnen, und Daniel Willy Frei, von Niederbipp, in Interlaken; letzterer zeichnet kollektiv zu zweien. Die Unterschrift von Gerhard Murith, Direktor, ist erloschen. Neuer Direktor ist Christian Martin, von Sierre, in Mürren, Gemeinde Lauterbrunnen; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Laufen

3. Dezember 1981
AG für Baudokumentation und Information Docu, in Blauen (SHAB Nr. 116 vom 20. 5. 1980, S. 1707). Georges Schaffner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Der VR und Direktor Hans Rudolf Rupp wohnt nun in Pfeffingen. Der Prokurist Peter Bachmann wohnt nun in Lupsingen.

Bureau de Moutier

3 décembre 1981
Roland Laterali, à Roches. Le Chef de la maison est Roland Laterali, de Bottmingen, à Roches. Entreprise de constructions.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

3. Dezember 1981
Heinz Herren, in Münsingen. Inhaber der Firma ist Heinz Herren, von Neuenegg, in Münsingen. Gipser- und Malergesehäft. Die Firma erteilt Einzelprokura an Marianne Herren, von Neuenegg, in Münsingen. Schwalbenweg 10, 3110 Münsingen.

Büro Trachselwald

3. Dezember 1981
Paul Müller Aktiengesellschaft, in Sumiswald, Fabrikation von und Handel mit pharmazeutisehen, kosmetischen und ähnlichen Produkten (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1978, S. 3926). Heinrich Klaeger, von Wattwil SG, in Sumiswald, bisher Vizedirektor, wurde zum Direktor ernannt; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

Luzern – Lucerne – Lucerna

Berichtigung
Frey & Cie, in Luzern, elektrische Anlagen usw., gelöschte Kommanditgesellsehaft (SHAB Nr. 268 vom 18. 11. 1981, S. 3634). Sämtliehe Aktiven und Passiven wurden nicht von der «Frey + Cie. AG» in Luzern, sondern von der neuen «Frey + Cie. Elektrotechnische Unternehmungen AG» in Luzern übernommen.

3. Dezember 1981
Gassner, Ziegler, Schönenberger Architekten AG, in Luzern, Im Zöpfli 3 (gemietete Räume) (Neueintragung). Aktiengesellsehaft laut Statuten vom 30. 11. 1981. Zweck: Führung eines Architekturbüros; Ausführung von Bauwerken auch als Generalunternehmer; Kauf, Verkauf sowie Verwaltung von Immobilien. Grundkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Saeheinlage- und Übernahmevertrag vom 30. November 1981 und Bilanz per 31. Oktober 1981 übernimmt die Gesellsehaft von der bisherigen, im Handelsregister nieht eingetragenen Kollektivgesellsehaft «Architekturbüro Paul Gassner und Peter Ziegler», in Luzern, sämtliehe Aktiven von Fr. 500 964.60 und sämtliehe Passiven von Fr. 248 047.45. Vom Aktivenübersehuss und Übernahmepreis von Fr. 252 917.15 werden Fr. 195 000 an das Grundkapital angerechnet. Fr. 5000 werden liberiert durch Verrechnung mit einer unter den Passiven enthaltenen Forderung. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen dureh eingesehriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Paul Gassner, von Flums, in Luzern; Mitglieder: Peter Ziegler, von Luzern und Flüelen, in Luzern, und Peter Schönenberger, von und in Kriens; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

3. Dezember 1981
Städtli Metzg AG, in Sempaeh, Beim Stadttor (gemietete Räume), 6204 Sempaeh (Neueintragung). Aktiengesellsehaft laut Statuten vom 21. 11. 1981. Zweek: Produktion von Fleiseh- und Wurstwaren; Handel mit derartigen Waren sowie mit anderen Lebensmitteln; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 2 bis 5 Mitglieder. Präsident: Franz Scherer, von Römerswil, in Horw; Vizepräsident: Alois Sidler, von Küssnaeht am Rigi, in Kriens, und Mitglied: Ruth Sidler, von Küssnaeht am Rigi, in Kriens. Präsident und Vizepräsident zeiehnen einzeln, das Mitglied kollektiv zu zweien.

3. Dezember 1981
Sidler AG, in Sempach, beim Stadttor (gemietete Räume), 6204 Sempaeh (Neueintragung). Aktiengesellsehaft laut Statuten vom 21. 11. 1981. Zweek: Produktion von Fleiseh- und Wurstwaren; Handel mit derartigen Waren sowie mit anderen Lebensmitteln; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 160 000, eingeteilt in 160 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 2 bis 5 Mitglieder. Präsident: Alois Sidler, von Küssnaeht am Rigi, in Kriens; Vizepräsident: Franz Scherer, von Römerswil, in Horw, und Mitglied: Ruth Sidler, von Küssnaeht am Rigi, in Kriens. Präsident und Vizepräsident zeichnen einzeln, das Mitglied kollektiv zu zweien.

3. Dezember 1981
Avis Autovermietung AG (Avis Rent a Car Ltd.) (Avis Location de Voitures SA) (Avis Autonoleggio SA), Zweigniederlassung in Luzern (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1981, S. 978), Aktiengesellsehaft mit Hauptsitz in Glattbrugg, Gemeinde Opfikon. David J. Longridge ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. José Sanz, bisher Mitglied, ist nun Präsident und zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Gerald J. Pollaek, amerikanieseher Staatsangehöriger, in Henley on Thames, Oxforshire (GB).

3. Dezember 1981
Batone Vertriebs AG in Liq., in Luzern, Waren aller Art, von Amtes wegen aufgelöst (SHAB Nr. 88 vom 16. 4. 1981, S. 1195). Dureh Verfügung vom 4. November 1981 hat der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt über die Gesellsehaft den Konkurs eröffnet.

3. Dezember 1981
Werner Beng Treuhand, in Kriens (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1976, S. 2828). Der Inhaber hat den Gesehäftssitz naeh Luzern verlegt. Adresse: Hirschengraben 40, 6003 Luzern.

3. Dezember 1981
K. Fischer, Auto- & Industriekühler, in Littau (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1965, S. 3852). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

3. Dezember 1981
Gero Getränke Root AG, in Root (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1979, S. 2385). Dr. Karl Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erlosehen. Walter Schwarzentruber, 1924, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet weiterhin einzeln. Walter Schwarzentruber, 1958, Geschäftsführer, zeichnet nun einzeln; demnaeh wurde seine Unterschrift geändert.

3. Dezember 1981
HRF AG, Management-Gesellschaft für Hotel- und Restaurationsbetriebe, in Luzern (SHAB Nr. 278 vom 30. 11. 1981, S. 3767). Neue Adresse: Dufourstrasse 18, bei Adelheid Stirnimann, 6003 Luzern.

3. Dezember 1981
Hüba AG, in Reussbühl, Gemeinde Littau, Stahlrohrmöbel usw. (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1974, S. 2118). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. Statutenänderung vom 1. Dezember 1981. Das Grundkapital von Fr. 50 000 wurde durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag wurde liberiert dureh Entnahme von Fr. 50 000 aus zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Reserve. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtige Tatsaehe. Reto Hübscher, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Luzern.

3. Dezember 1981
Käserei-Genossenschaft Mittelarig, in Buttisholz (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1976, S. 1411). Hans Käch ist aus dem Vorstand ausgeseheiden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Aktuar ist Josef Sehmid, von und in Buttisholz. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

3. Dezember 1981
Non-Stop Reinigung H. Sigrist, in Reussbühl, Gemeinde Littau (SHAB Nr. 38 vom 17. 2. 1981, S. 507). Diese Firma wird infolge Fehlens der Eintragungspflicht auf Begehren des Inhabers gelöscht.

3. Dezember 1981
Rost AG, in Sursee, Kaffee, Tee usw. (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1979, S. 647). Die Prokura von Arthur Gnos ist erlosehen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Helene Rost, von und in Sursee.

3. Dezember 1981
Sehmid und Sehauren AG, in Root, Malergesehäft (SHAB Nr. 130 vom 10. 6. 1981, S. 1857). Friedrich Schmid, 1910, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeseheiden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Alois Gasser, von Lungern, in Ennetbürgen.

Uri – Uri – Uri

3. Dezember 1981
G. Christen-Baumann, Schlössli, in Flüelen, Hotel-Restaurant (SHAB Nr. 233 vom 5. 11. 1961, S. 2887). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht.

3. Dezember 1981
Martin Muheim-Planzer, Hotel Schlössli, in Flüelen. Inhaber der Firma ist Martin Muheim-Planzer, von und Flüelen. Betrieb des Hotel-Restaurants «Schlössli». Dorf, 6454 Flüelen.

3. Dezember 1981
Roland Inderkum, Hotel Krone, in Göschenen. Inhaber der Firma ist Roland Inderkum, von Gurtnellen, in Gösehenen. Betrieb des Hotel-Restaurants «Krone». Gotthardstrasse, 6487 Gösehenen.

3. Dezember 1981
E. Müller, in Andermatt. Inhaber der Firma ist Ernst Müller, von Winterthur, in Andermatt. Auto-Fahrsehule. Gemsstoekstrasse 6, 6490 Andermatt.

3. Dezember 1981
Skiliftgenossenschaft «Kellerberg», in Sehattdorf (SHAB Nr. 291 vom 12. 12.1979, S. 3898). Präsident Josef Arnold ist aus dem Vorstand ausgesehieden; seine Untersehrift ist erlosehen. Neuer Präsident ist der bisherige Vizepräsident Alois Arnold, von Spiringen, in Haldi-Schattdorf; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Vizepräsident ist der bisherige Sekretär Martin Baumann, von Spiringen, in Bürglen UR; er führt wie bisher Kollektivuntersehrift zu zweien.

3. Dezember 1981
«Pro Familia», in Altdorf, Baugenossensehaft (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1975, S. 2465). Aus dem Vorstand ausgesehieden sind der Präsident Karl Marty und der Vizepräsident Pius Simmen-Simmen (infolge Todes); ihre Unterschriften sind erlosehen. Neuer Präsident ist das bisherige Vorstandsmitglied Franz Brücker, von Bürglen UR, in Altdorf UR; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Vizepräsident ist der bisherige Sekretär Josef Aschwanden-Gisler, von Seelisberg, in Altdorf UR; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Sekretär ist Robert Arnold, von Unterschächen, in Altdorf UR; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

3. Dezember 1981
Gemeinschaftsantenne Altdorf AG, in Altdorf (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1979, S. 3678). Werner Gwerder ist aus dem Verwaltungsrat ausgesehieden; seine Unterschrift ist erlosehen.

3. Dezember 1981
Escor Automaten AG Basel, Zweigniederlassung Bürglen UR, in Bürglen (SHAB Nr. 75 vom 1. 4. 1981, S. 1013), mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschriften von Guillaume Doreleyers, Karl Rohrer, Peter Knüsel und Hans Gnos sind erlosehen. Es führen ihre bisherige Kollektivunterschrift weiter: Dr. Hermann Bueher als Direktor, Jean Magne als stellvertretender Direktor, Paul Keller als Vizedirektor und Peter Zurfluh als Gesehäftsführer. Der bisher zeichnungsberechtigte Fredy Haas führt nun Prokura zu zweien. Neu führen Kollektivuntersehrift zu zweien: Dr. Joos A. Zulauf, von Sehinznaeh Dorf, in Reinach BL, und Walter Munsch, von Basel, in Münehenstein, als Direktoren, und Georges Wendelspiess, von Wegenstetten, in Zürieh, als Vizedirektor.

3. Dezember 1981
Lanita Regal AG, in Altdorf, Herstellung von und Handel mit Regalen (SHAB Nr. 149 vom 2. 7. 1981, S. 2131). Gemäss öffentlieher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. November 1981 hat die Gesellsehaft beschlossen, die Firma sowie den Zweck zu ändern. Die Firma lautet neu: **Warla Warehouse Regal- und Lagertechnik AG Altdorf.** Die Gesellschaft bezweckt neu die Planung und Einrichtung von Lagerhäusern sowie die Herstellung, Verarbeitung und Montage von und den Handel mit Regalen und anderen Einrichtungsgegenständen aller Art. Sie kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen, im In- und Ausland Vertretungen übernehmen sowie Immaterialgüter aller Art und Liegenschaften erwerben. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neues Domizil: Bahnhofstrasse 65, 6460 Altdorf.

Schwyz – Schwyz – Svitto

3. Dezember 1981
Anton Föllmi, in Wilen, Gemeinde Freienbaeh. Inhaber dieser Firma ist Anton Föllmi, von Feusisberg, in Wilen, Gemeinde Freienbaeh. Einzelprokura wird erteilt an Anna Föllmi-Kümin, von Feusisberg, in Wilen, Gemeinde Freienbach. Betrieb eines Gipsergeschäftes. Hungerstrasse 26 (Post Wollerau).

3. Dezember 1981
Gebrüder Vogt, Zentralheizungen, in Reiehenburg, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 12. 7. 1971, S. 1721). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöseht.

3. Dezember 1981
Erwin Vogt, in Reichenburg. Inhaber dieser Firma ist Erwin Vogt, von Wangen SZ, in Reiehenburg. Sanitär- und Heizungsbau. Benknerstrasse.

3. Dezember 1981
Hoberg AG, in Altendorf, Beteiligung an andern Firmen, Finanzierung von Geschäften usw. (SHAB Nr. 263 vom 12. 11. 1981, S. 3567). Gemäss öffentlieher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Oktober 1981 wurden die Statuten revidiert. Die 200 Namenaktien zu Fr. 500 sind in 200 Inhaberaktien zu Fr. 500 umgewandelt worden.

3. Dezember 1981
Biba Marcello Barberini, bisher in Altendorf, Übernahme von Sehuhwarenvertretungen usw. (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1980, S. 3927). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes naeh Lugano (SHAB Nr. 263 vom 12. 11. 1981, S. 3569) im Handelsregister Sehwyz von Amtes wegen gelöscht.

3. Dezember 1981
Maschinenfabrik Freienbaeh Aktiengesellschaft, in Freienbach (SHAB Nr. 38 vom 17. 2. 1981, S. 507). Der Delegierte, Max Meyer, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgesehieden; seine Unterschrift ist erlosehen. Neu wurde als Delegierter mit Kollektivuntersehrift zu zweien Dr. Gerard Popp, von Steinach, in Hergiswil NW, in den VR gewählt. Albert Bodmer führt nun Kollektivuntersehrift zu zweien; seine Prokura ist demnach erlosehen.

3. Dezember 1981
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Schwyz (SHAB Nr. 156 vom 10. 7. 1981, S. 2220), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Untersehrift von Walter Frey ist erloschen.

3. Dezember 1981
Emil Amstad, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, Molkerei, Sehweinemästerei, Handlung (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1962, S. 1879). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

3. Dezember 1981
Fritz Dettwiler, in Freienbaeh, Reehts- und Finanzberatung (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1979, S. 3143). Neues Domizil: Hurdnerstrasse 120, 8640 Hurden.

3. Dezember 1981
Sie & Er GmbH, in Freienbach, Verwaltung und Verwertung von Marken- und Lizenzrechten usw. (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1978, S. 3458). Neues Domizil: Hurdnerstrasse 120, 8640 Hurden.

Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprasselva

3. Dezember 1981
Hypotheka AG, in Sarnen (SHAB Nr. 85 vom 12. 4. 1972, S. 917). Laut öffentlieher Urkunde über die ausserordentliehe Generalversammlung vom 8. 10. 1981 hat die Gesellsehaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Hypotheka AG in Liquidation,** durch den Liquidatoren Jean-Pierre Sehmid, von Ausserberg, in Sitten, durehgeführt, weleher einzeln zeiehnet. Peter Gemperli ist als Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Liquidationsdomizil: avenue du Midi 14, 1951 Sion.

3. Dezember 1981
F. Käslin, in Sarnen. Inhaber der Einzelfirma ist Franz-Xaver Käslin, von Beekenried, in Sarnen. Betrieb des Landgasthofes Ramersberg. Einzelunterschrift führt ferner Margeritha Käslin-Blaser, von Beekenried, in Sarnen. Gesehäftsadresse: Landgasthof Ramersberg, 6061 Ramersberg.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

3. Dezember 1981
Glob Ring AG, in Ennetbürgen, Import, Export von mechanischen elektronisehen Artikeln usw. (SHAB Nr. 153 vom 3. 7. 1980, S. 2243). Günter Sehwarz und Urs Gasser sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Untersehriften sind erlosehen. Neu wurde mit Einzeluntersehrift in den VR gewählt: Silvio Della Chiesa, von Basel und Entlebuch, in Luzern.

Zug – Zoug – Zugo

3. Dezember 1981
Seastar Ship Services AG (Seastar Ship Services SA) (Seastar Ship Services Ltd.), bisher in Zollikon (SHAB Nr. 56 vom 10. 3. 1981, S. 755). Gemäss öffentlieher Urkunde über die ausserordentliehe Generalversammlung vom 24. November 1981 wurde der Sitz der Gesellsehaft naeh Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen für die Schifffahrt, insbesondere die Rekrutierung und Ausbildung von Personal und jede damit zusammenhängende Tätigkeit usw. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 11. 2. 1981. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan der Gesellsehaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Dr. Andreas Riekenbaeh ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzeluntersehrift ist lic. iur. Iso Lenzlinger, von Mosnang, in Zug. Domizil: Alpenstrasse 12, e/o Dr. Antonio Planzer, 6300 Zug.

3. Dezember 1981
Timar S.A., in Zug, Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 245 vom 22. 10. 1981, S. 3307). Zum Direktor mit Einzeluntersehrift wurde ernannt: Christian Wallfahrer; seine Prokura ist somit erlosehen.

3. Dezember 1981
Reko Reiner Kossmann Intercommerce AG, in Zug, Handelsgesehäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1974, S. 612). Gemäss öffentlieher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. November 1981 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Reko Reiner Kossmann AG.**

3. Dezember 1981
Mertag, in Zug. Gemäss öffentlieher Urkunde und Statuten vom 2. Dezember 1981 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellsehaft. Zweck: Kauf, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen an anderen Unternehmen sowie von Patenten und anderen immateriellen Sehutzrechten usw. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellsehaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzeluntersehrift ist lic. iur. Peter Studer, von Luzern und Maschwanden, in Zug. Domizil: Bahnhofstrasse 27, e/o lic. iur. Peter Studer, 6300 Zug.

3. Dezember 1981
Bühler-Heusser-Staub AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 178 vom 1. 8. 1980, S. 2583). Neues Domizil: Poststrasse 18b, c/o Hesta AG.

3. Dezember 1981
Robertson Galbestos AG, in Zug, Handel mit Bauelementen usw. (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1980, S. 3515). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. November 1981 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **H. H. Robertson AG.**

3. Dezember 1981
Semel Société d'Electronique médicale et Electrocardiologie Holding SA, in Zug (SHAB Nr. 41 vom 20. 2. 1981, S. 552). Catherine de Marignac ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Fernand Ribordy, von Riddes VS, in Le Petit-Saconnex, Gemeinde Genf.

3. Dezember 1981
Ringston Inc., in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 178 vom 5. 8. 1981, S. 2503). Neues Domizil: Chamerstrasse 50, eigene Büros.

3. Dezember 1981
Mic-Pac System AG, in Zug. Gemäss öffentlichen Urkunden und Statuten vom 11. und 26. November 1981 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Maschinen zur Herstellung von Verpackungsmaterial, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften und Unternehmen der Verpackungsindustrie usw. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Bruno W. Boesch, von Ruswil LU, in Genf. Domizil: Baarerstrasse 75, c/o Dres. Froriep & Renggli, 6300 Zug.

3. Dezember 1981
CS Cosmetic-Service AG, in Cham, Herstellung von und Handel mit kosmetischen Produkten usw. (SHAB Nr. 297 vom 18. 12. 1980, S. 4099). Die Prokura von Michel d'Hollosy ist erloschen.

3. Dezember 1981
Comfin AG, in Zug, Vermittlung von Computern usw. (SHAB Nr. 101 vom 5. 5. 1981, S. 1428). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. November 1981 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die bisherigen 1000 Namenaktien zu Fr. 500 wurden in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 1 500 000 erhöht durch Ausgabe von 125 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 1875 Namenaktien zu Fr. 200. Fr. 140 000 des Erhöhungsbetrages wurden durch Verrechnung, Fr. 190 000 durch Entnahme aus dem Gewinnvortrag der Gesellschaft und Fr. 170 000 durch Bareinzahlung liberiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 500 000, eingeteilt in 1125 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 1875 Namenaktien zu Fr. 200. Neu in den Verwaltungsrat, mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Edgar Bannwart, von Zürich, in Uitikon ZH.

3. Dezember 1981
Memo Data AG, bisher in Zug, Dienstleistungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 276 vom 27. 11. 1981, S. 3747). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. Dezember 1981 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Baar verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Domizil: Zugerstrasse 72, eigene Büros, 6340 Baar.

3. Dezember 1981
Raningo A.G., in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1979, S. 416). Dr. Paul Stadlin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Christoph Straub, von Basel und Herzogenbuchsee, in Zug. Neues Domizil: Hänibühl 8, c/o Dr. Christoph Straub.

3. Dezember 1981
Worthington-Turbodyne International Sales Company, Wilmington, Delaware, U.S.A., Zweigniederlassung Zug, in Zug (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1979, S. 1000), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Wilmington, Delaware (USA). Neues Domizil: Unter Altstadt 28, eigene Büros.

3. Dezember 1981
Nestlé A.G., in Cham und Vevey, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 273 vom 24. 11. 1981, S. 3700). Die Unterschrift von Roy V. Richards ist erloschen. Neu wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an David G. McArthur, kanadischer Staatsangehöriger, in Toronto (Kanada).

3. Dezember 1981
Salvator-Verlag Zug, in Zug, Verbreitung guter, religiöser Schriften usw., Verein (SHAB Nr. 304 vom 28. 12. 1976, S. 3731). Robert Edwein, Präsident, und Franz Joseph Mächler, Schriftführer, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Vorstand, als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Hans Andermatt, von Merenschwand AG, in Zug. Neue Adresse: Lüssiweg 17.

3. Dezember 1981
Comet Trading AG, in Zug, Handel mit Gütern aller Art usw. (SHAB Nr. 158 vom 13. 7. 1981, S. 2240). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Freiburg (SHAB Nr. 279 vom 1. 12. 1981, S. 3783) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

3. Dezember 1981
Sowentag Software-Entwicklungs AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 1. Dezember 1981 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Entwicklung und Verwaltung von sowie Handel mit Standard-Software und Beratung in EDV- und allgemeiner Organisation. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Karl Wagner, von Ebnat-Kappel, in Hinwil, Präsident; Kurt Meier, von Tägerig, in Affoltern am Albis, Michel Horisberger, von Auswil, in Russikon, und Peter Caviezel, von Siat, in Siebnen, Gemeinde Galgenen; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Baarerstrasse 94, c/o K & R Beratungs- und Organisations AG, 6300 Zug.

3. Dezember 1981
Koppens Automatic (Schweiz) GmbH, in Zug, Verkauf der «Koppens Automatic»-Automaten in der Schweiz usw. (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1979, S. 2302). Zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Robbert Joan van den Enk, niederländischer Staatsangehöriger, in Prinsenbeek (NL).

Freiburg – Fribourg – Friburgo

Bureau de Fribourg

3 décembre 1981
Property & Development Holding S.A., à Fribourg (FOSC du 23. 1. 1970, no 18, p. 174). Date de la dissolution: 23. 11. 1981. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Property & Development Holding S.A. en liquidation,** par André Fortis, de Genève, à Lully, commune de Bernex, nommé liquidateur avec signature individuelle. La signature de l'administrateur René Monférini est radiée. Adresse de la société en liquidation: rue Fries 1, chez Me J. A. Andrey, notaire.

3 décembre 1981
Cipex S.A., à Fribourg, organisation d'expositions, etc. (FOSC du 4. 1. 1978, no 2, p. 16). Date de la dissolution: 20. 11. 1981. La liquidation sera opérée sous la raison socialc: **Cipex S.A. en liquidation,** par Manfred Seiler, de et à Genève, nommé liquidateur avec signature individuelle. Jean Brolliet, Neville Cook et Jacques Girod ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

3 décembre 1981
Efri S.A., à Fribourg, Grand-Rue 56, c/o étude de MM. Lenz, Schluep, Briner & de Coulon. Nouvelle société anonyme. Statuts de 26. 11. 1981. But: détenir des participations dans des sociétés suisses et étrangères. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Paul Aeschimann, de Lützelflüh, à Colonge-Bellerive, est unique administrateur avec signature individuelle.

3 décembre 1981
Société coopérative de Cautionnement du FC Fribourg, à Fribourg (FOSC du 24. 7. 1972, no 177, p. 1959). Les administrateurs André Nordmann, président, et Ernest Favre, secrétaire-caissier, ont démissionné; leurs pouvoirs sont radiés. Jean Gougler, de et à Fribourg, est vice-président. Hubert Seydoux, actuellement à Semsales, administrateur (inscrit), est nommé président. Henri Chenaux, de Chésopelloz, à Fribourg, est nommé secrétaire-caissier. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président avec le secrétaire-caissier.

3 décembre 1981
Ludomat SA, à Fribourg, ruelle des Tonneliers. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 11. 1981. But: l'exploitation de jeux automatiques avec chances de gain; production, distribution et vente, importation et exportation d'appareils électroniques diversifiés ainsi que l'exploitation de salons de jeux. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. La société émet des bons de jouissance nominatifs, sans valeur nominale donnant droit à une part du bénéfice net. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Gérald Morand, du Pâquier FR, à Charmey, est président, et Gilbert Montani, de Salquenen, à Morat, secrétaire; ils signent collectivement à deux.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

3. Dezember 1981
Raiffeisenkasse Ueberstorf, in Ueberstorf, Genossenschaft (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1975, S. 1505). Der Verwalter, Franz Brülhart, ist gestorben; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Verwalter wurde gewählt: Alfons Lehmann, von Wünnewil, in Ueberstorf; er zeichnet kollektiv zu zweien. Weitere Zeichnungsberechtigung wurde erteilt an: Marianne Bächler, von Rechthalten, in Ueberstorf; sie zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Vorstandsmitglied.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

3. Dezember 1981
Cadrans RV, in Grenchen, Aktiengesellschaft, Uhrenzifferblätter (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1977, S. 2087). René Roth ist infolge Demission aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Domizil: Gibelfeldstrasse 11.

3. Dezember 1981
Tschudin, Werkzeugmaschinenfabrik, in Grenchen (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1979, S. 1948). Hans Rüfenacht, Gerhard Spörli, Heinz Brotschi, und Werner Wälti, zeichnen neu als Vizedirektoren; ihre Prokuren sind erloschen. Hans Rüfenacht zeichnet weiterhin einzeln; Gerhard Spörli, Heinz Brotschi und Werner Wälti zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien.

Büro Kriegstetten in Solothurn

2. Dezember 1981
Papeterie St. Urs, Monika Gadient, in Biberist (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1978, S. 3524). Die Inhaberin heisst nun infolge Heirat Monika Bannwart. Der Ehemann Ernst Bannwart, von Wynigen, in Biberist, hat die Zustimmung zum Geschäftsbetrieb gegeben. Die Firma wird geändert in **Papeterie St. Urs, Monika Bannwart-Gadient.**

2. Dezember 1981
Ernst Bannwart, in Biberist. Inhaber dieser Firma ist Ernst Bannwart, von Wynigen, in Biberist. Bestattungsgeschäft. Hauptstrasse 30.

Büro Olten-Gösgen in Olten

3. Dezember 1981
Liresa, Zweigniederlassung in Olten, Geldwechselgeschäft usw. (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1979, S. 2796), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Liestal. Einzelprokura führt neu: Gaetano De Nardo, von und in Basel.

3. Dezember 1981
«Haus zur Heimat», prot. Alters- und Pflegeheim, in Olten, Verein (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1980, S. 3852). Die Unterschrift des bisherigen Vizepräsidenten des Vorstandes Paul Ries ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Dr. Hans Fuhrimann, von Oeschenbach, in Wangen bei Olten, Vizepräsident des Vorstandes.

Büro Thierstein in Breitenbach

2. Dezember 1981
Stebler & Co. A.G., in Nunningen, Blechemballagenfabrikation und Metall-Lithografie usw. (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1980, S. 4152). Kollektivprokura zu zweien wird erteilt an Willy Stössel, von Winterthur, in Aesch BL.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

2. Dezember 1981
Herbert Ott & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft, Maschinen usw. (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1981, S. 2277). Domizil nun: Missionsstrasse 22.

2. Dezember 1981
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 198 vom 28. 8. 1981, S. 2760). Unterschriften Dr. Roger Seipel und Dr. Ernst Stemmer, Zeichnungsberechtigte, sowie Prokuren Rudolf Bögli, Jean-Pierre Décosterd, Rino Ronchi, Dr. Charlotte Schultz und Johan-Michiel Westerhoff erloschen. Prokura zu zweien neu: Dr. Werner Müller, von Rorschach und Romanshorn, in Rheinfelden.

2. Dezember 1981
PR 2 Ingenieurgesellschaft mbH, in Basel (SHAB Nr. 272 vom 23. 11. 1981, S. 3688). Domizil nun: Amerbachstrasse 45.

2. Dezember 1981
Avis Autovermietung AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 69 vom 25. 3. 1981, S. 930), mit Hauptsitz in Opfikon. Unterschrift David J. Longridge, Verwaltungsratspräsident, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Gerald J. Pollack, Bürger der USA, in Henley-on-Thames, Oxfordshire (GB), Verwaltungsratsmitglied. José Sanz, in Henley-on-Thames, Oxfordshire (GB), bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

2. Dezember 1981
CK Computer Konversion AG, in Basel (SHAB Nr. 256 vom 4. 11. 1981, S. 3462). Domizil richtig: Malzgasse 7.

2. Dezember 1981
Schweizerische Kreditanstalt, Stadtfiliale Claraplatz, in Basel (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1981, S. 1817), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien neu: Friedrich Haubensak, von und in Basel.

2. Dezember 1981
Autophon AG, Zweigniederlassung in Basel, Apparate und Anlagen der gesamten Fernmelde-, Schwachstrom- und Hochfrequenztechnik usw. (SHAB Nr. 100 vom 4. 5. 1981, S. 1408), mit Hauptsitz in Solothurn. Prokura zu zweien neu: Hansruedi Urech, von Seon, in Rapperswil SG.

2. Dezember 1981
Vauthier + Partner AG, in Basel, Steinengraben 28, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 11. 1981. Zweck: Wirtschaftsberatung, Beteiligung an anderen Unternehmen. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Hans R. Vauthier, von Le Pâquier NE, in Riehen, mit Einzelunterschrift. Direktor mit Einzelunterschrift: François C. Schiltz, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Aesch BL.

2. Dezember 1981
Tebalux AG, in Basel, Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 64 vom 17. 3. 1980, S. 868). Domizil nun: Neubadstrasse 39, bei Konrad Bolinger. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ina Lechner und Dr. Ralph Henry Steyert, beide infolge Demission; Unterschriften erloschen. Konrad Bolinger, nun in Basel, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

2. Dezember 1981
Agripat AG, in Basel, Verwertung von Erfindungen usw. (SHAB Nr. 86 vom 12. 4. 1976, S. 1002). Prokuren Dr. Heinz Weidmann, Kurt Schmid, Dr. Erich Horak und André Höhn erloschen. Prokura zu zweien neu: Wilhelm Pirner, österreichischer Staatsangehöriger, in Bottmingen; Dr. Bernhard M. Roth, von Basel, in Riehen; Dr. Rolf Bernhard Schirner, deutscher Staatsangehöriger, in Riehen; Rolf Sterchi, von Lützelflüh, in Seltisberg, und Josef Wälle, von Ebnat-Kappel, in Münchenstein. Dr. Albrecht Hüni, Direktor, wohnt nun in Therwil. Dr. Karl Jirasek, Prokurist, ist nun auch Bürger von Riehen. Dr. Thomas Nussbaumer, Prokurist, ist nun auch Bürger von Basel und wohnt nun in Muttenz.

2. Dezember 1981
Antiquariat Gerber AG, in Basel (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1980, S. 3868). Waldemar Gerber, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Ascona.

2. Dezember 1981
Morgarten-Apotheke, Ursula Refardt, in Basel, Allschwilerstrasse 118, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Ursula Refardt, von und in Basel. Apotheke.

2. Dezember 1981
Antonio Strano, in Basel, Lebensmittel usw. (SHAB Nr. 263 vom 12. 11. 1981, S. 3568). Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift neu: Anna Strano, italienische Staatsangehörige, in Basel.

2. Dezember 1981
Anna Strano, in Basel, Beinwilerstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Anna Strano, italienische Staatsangehörige, in Basel, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Handel mit Weinen und Spirituosen.

2. Dezember 1981
Multi-Contact AG, in Basel, Steckkontakte usw. (SHAB Nr. 34 vom 12. 2. 1981, S. 459). Statutenänderung: 26. 11. 1981. Zweck nun: Fabrikation und Vertrieb elektromechanischer Bauelemente, insbesondere Steckkontakte, Verbindungskabel und Steckvorrichtungen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 1 000 000, durch Ausgabe von 540 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 200 und 392 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 1 500 000, voll liberiert, 1620 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 200 und 1176 Namenaktien zu Fr. 1000.

2. Dezember 1981
Treuverbund AG, in Basel, Gellertstrasse 5, bei Roland Jundt, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. 11. 1981. Zweck: Durchführung von Treuhand- und Revisionsgeschäften und Erbringen von damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: Roland Jundt, von Bottmingen, in Basel, mit Einzelunterschrift.

2. Dezember 1981
Interphila AG Basel, in Basel, Steinenvorstadt 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 1. 12. 1981. Zweck: An- und Verkauf von Artikeln auf dem gesamten Gebiet der Philatelie sowie der Numismatik und der Kleinantiquitäten. Durchführung von Kleinauktionen auf den gleichen Gebieten sowie Förderung der Philatelie durch Fachbeiträge und Herausgabe von Fachbüchern. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Reinhard Stutz, von Embrach, in Winterthur, Präsident, und Jean Paul Bach, von Basel, in Therwil; beide mit Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

Berichtigungen

Mareel Weber Generalvertretungen, in Pratteln (SHAB Nr. 282 vom 4. 12. 1981, S. 3824). Die Geschäftsnatur lautet richtig: Generalvertretung von Spielwaren-Unternehmungen.

JST Treuhand AG, in Oberdorf BL (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1980, S. 4153). Der Geschäftsführer Jakob Schäublin-Baisotti ist Bürger von Bennwil und nicht von Langenbruck.

3. Dezember 1981

Charles Weber-Musfeld, in Birsfelden, Bäckerei (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1966, S. 753). Diese Einzelfirma wird infolge Übergabe des Geschäftes gelöscht. Ein Teil der Aktiven und ein Teil der Passiven werden von der neuen Einzelfirma «Peter Weber-Schneiter», in Birsfelden, übernommen.

3. Dezember 1981

Peter Weber-Schneiter, in Birsfelden, Hauptstrasse 39, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Weber-Schneiter, von Reigoldswil, in Birsfelden. Die Firma übernimmt einen Teil der Aktiven und einen Teil der Passiven der gelöschten Einzelfirma «Charles Weber-Musfeld», in Birsfelden. Betrieb einer Feinbäckerei-Konditorei.

3. Dezember 1981

Gertrud Bohny, in Münchenstein, Lebensmittelgeschäft (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1979, S. 2796). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRegV), wird die Firma auf Begehren der Inhaberin gelöscht.

3. Dezember 1981

Hans Peter Streich, in Bubendorf, Hauptstrasse 88, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Peter Streich, von Basel, in Bubendorf. Gartenbau; Planung und Projektierung von Gartenanlagen; Ausführung von Neuanlagen; Gartenpflege und Unterhalt.

3. Dezember 1981

Hans Schmidlin AG, in Aesch, Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb im Bereich des Fenster- und Fassadenbaus usw. (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1979, S. 3452). Aus dem VR (Verwaltungsrat) infolge Demission ausgeschieden: Ernst Asal; Unterschrift erloschen. Die Unterschrift von Walter Schaufelberger und die Prokuren von Paul Gerber und Hans-Peter Wenger sind erloschen. Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Peter Lenz, von und in Basel, als Präsident, und Albert Binder, von Meilen, in Biel-Benken BL. Hans Schmidlin zeichnet nicht mehr als Präsident des VR, sondern als dessen Vizepräsident und Delegierter weiterhin kollektiv zu zweien. Hans Emmer zeichnet nun als Direktor weiterhin kollektiv zu zweien. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Joachim Mahrer, von Möhlin, in Binningen. Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Peter Tschudin, von Bennwil, in Sissach. Kurt Pfenninger, nun wohnhaft in London (GB), und Paul Blaser, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Vizedirektoren kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien neu: Ernst Feldmann, von Näfels, in Aesch BL; Gerhard Hain, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D); Jean-Pierre Haist, französischer Staatsangehöriger, in St-Louis (F); Max Hofstetter, von Biberist, in Biel-Benken BL; Manfred Lais, deutscher Staatsangehöriger, in Kandern (D), und Nino Lorandi, von Neuhaussen am Rheinfall, in Aesch BL. Es wohnen nun die Prokuristen: Rainer Borer in Duggingen und Bruno Theiler in Arlesheim.

3. Dezember 1981

Hans Schmidlin Immobilien AG, in Aesch (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1979, S. 577). Aus dem VR (Verwaltungsrat) infolge Demission ausgeschieden: Gertrud Schmidlin-Schifferle; Unterschrift erloschen. Die Unterschrift von Walter Schaufelberger ist erloschen. Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Peter Lenz, von und in Basel, als Präsident, und Albert Binder, von Meilen, in Biel-Benken BL. Hans Schmidlin zeichnet nicht mehr als Präsident des VR, sondern als dessen Vizepräsident und Delegierter nun kollektiv zu zweien.

3. Dezember 1981

Walter Stöeklin AG, in Aesch, Fabrikation von und Handel mit Rädern und Fördermitteln jeglicher Art sowie Apparatebau usw. (SHAB Nr. 280 vom 2. 12. 1981, S. 3799). Änderung der Statuten: 30. November 1981. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 1 500 000 auf Fr. 2 500 000 durch Ausgabe von 1000 neuen Namenaktien zu Fr. 1000. Fr. 600 000 des Erhöhungsbetrages durch Verrechnung mit Forderungen gegenüber der Gesellschaft liberiert. Aktienkapital neu: Fr. 2 500 000, voll liberiert, 2350 Namenstammaktien zu Fr. 1000 und 1500 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100.

3. Dezember 1981

Professional Audio Systems AG, in Bottmingen, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von elektronischen Audioanlagen usw. (SHAB Nr. 67 vom 20. 3. 1980, S. 916). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ist das nicht zeichnungsberechtigte Mitglied Christoph Heidelberger ausgeschieden. Der bisherige Präsident Daniel Walter Brunner ist nun einziges Mitglied des VR und zeichnet weiterhin einzeln.

3. Dezember 1981

Spinnerei & Weberei Münchenstein AG, in Münchenstein (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1975, S. 1057). Aus dem Verwaltungsrat ist das nicht zeichnungsberechtigte Mitglied Julius Landauer infolge Demission ausgeschieden.

3. Dezember 1981

A. Gemperle Holz AG, bisher in Reinach BL (SHAB Nr. 79 vom 3. 4. 1980, S. 1096). Statutenänderung: 24. November 1981. Sitz neu: Maisprach, Bündtenwinkel 169. Arthur Gemperle-Lämmler, Verwaltungsratspräsident und Margrit Gemperle-Lämmler, Verwaltungsratsmitglied, wohnen nun in Maisprach.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

3. Dezember 1981

Pintronik-Elekronik Peter Schlotterbeek, in Herisau, Entwicklung und Fabrikation von elektronischen Steuerungen usw. (SHAB Nr. 107 vom 12. 5. 1981, S. 1519). Der Firmaname lautet neu: **Styromat P. Schlotterbeck.** Domizil neu: obere Kapfstrasse 25, 9100 Herisau. Einzelunterschrift wurde erteilt an Armin Schweizer, von Mosnang, in Herisau.

3. Dezember 1981

Wolle- und Wollwarengeschäft Riess, in Herisau (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1944, S. 131). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

3. Dezember 1981

Interfag Aktiengesellschaft, in Teufen, Finanzierung und Erwerb von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 187 vom 12. 8. 1980, S. 2705). Einzelunterschrift wurde erteilt an Hans Huber; seine Einzelprokura ist erloschen.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

3. Dezember 1981

CC Computer Consulting AG, in Wil (SHAB Nr. 61 vom 16. 3. 1981, S. 821). Bart Krenger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Jürg Kugler, von Egnach, in Amriswil. Ferner wurde Einzelunterschrift erteilt an Rainer N. Filthaut, deutscher Staatsangehöriger, in Zuzwil SG.

3. Dezember 1981

Pneu Egger AG St. Gallen, Filiale St. Gallen Rorschacherstrasse, in St. Gallen (SHAB Nr. 232 vom 3. 10. 1980, S. 3244), mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Firmabezeichnung der Zweigniederlassung lautet nun: **Pneu Egger AG St. Gallen, Filiale St. Gallen Langgasse.** Neue Geschäftsadresse: Langgasse 2–4, 9008 St. Gallen.

3. Dezember 1981

WKK Immobilien AG Kaltbrunn, in Kaltbrunn (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1978, S. 3675). Anton Zahner, Präsident; Leo Zahner und Max Kellenberger sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Dr. Hans Ulrich Hämmig, von Niederurnen und Volketswil, in Jona, Präsident, und Emil Kuster, von Eschenbach SG, in Kaltbrunn.

3. Dezember 1981

Filthaut Treuhand AG, in Wil (SHAB Nr. 213 vom 15. 9. 1981, S. 2928). Bart Krenger, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR und als Präsident gewählt: Jürg Kugler, von Egnach, in Amriswil.

3. Dezember 1981

Gema AG Apparatebau, in St. Gallen (SHAB Nr. 140 vom 22. 6. 1981, S. 1997). Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, wurde erteilt an Heinz Klaus, von Kirchberg SG, in Dübendorf.

3. Dezember 1981

Viehzuchtgenossenschaft Krummenau, in Krummenau (SHAB Nr. 287 vom 9. 12. 1964, S. 3694). Alois Schwizer, Präsident, und Alfred Rohner, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt: Jakob Frischknecht, von Schwellbrunn, in Krummenau, Präsident, und Heinrich Wickli, von Krummenau, in Neu St. Johann, Gemeinde Krummenau, Aktuar.

3. Dezember 1981

Göldi Hans, Rest. Bad Forsteck, in Sennwald. Inhaber der Firma ist Hans Göldi, von und in Sennwald. Führung des Restaurants Bad Forsteck. Hauptstrasse, 9466 Sennwald.

Aargau – Argovie – Argovia

26. November 1981

Polytronic Holding AG (Polytronic Holding SA) (Polytronic Holding Limited), in Muri, Pilatusstrasse 1125, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 4. 11. 1981. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Claude Thalmann, von Neuenburg, in Muri AG, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Alfred Zweifel, von Lenzburg und Glarus, in Zufikon, mit Unterschrift zu zweien.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio di Locarno

2 dicembre 1981

Saet di Wiggers Stewen, in Locarno. Titolare è Stewen Wiggers, cittadino olandese in Losone. Scopo: sistemi di sicurezza, allarmi, casseforti, valige e vetri blindati. Recapito: via Orelli 17.

2 dicembre 1981

Solario S.A., in Cugnasco. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 27 novembre 1981. Scopo: impresa generale per la costruzione di sopra e sotto strutture. Inoltre l'acquisto e la vendita di beni mobili e immobili, nonché la partecipazione ad altre società similari. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazione: FUCT e FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a 5 membri; Giovanni Pietro Losa, da Locarno in Cugnasco, presidente; Janos Mesterhazy, cittadino ungherese in Minusio, vice-presidente; Paolo Losa, da Locarno in Giubiasco, membro; tutti con firma collettiva a due. Recapito: Cugnasco.

Ufficio di Lugano

1° dicembre 1981

Nasreddin Management and Consulting S.A., in Lugano, viale Castagnola, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 11. 1981. Scopo: svolgere, in favore delle società appartenenti al Nasreddin International Group, ogni genere di servizi di natura amministrativa, quali a esempio l'organizzazione e la tenuta di contabilità, la consulenza e l'assistenza, la promozione e la pubblicità, le pubbliche relazioni e la messa a disposizione di strutture e locali. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione da 1 o più membri: Ahmed Idris Nasreddin, cittadino del Kuwait in Milano (I), presidente; Fulvio Passardi, da e in Manno, membro; Nicla Pedretti, da Novazzano in Camignolo, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e dalla firma collettiva a due dei membri.

2 dicembre 1981

Reisinger und Partner AG, in Lugano, piazza Riforma 9, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 1. 12. 1981. Scopo: l'effettuazione di consulenze aziendali e di finanziamento. Essa potrà partecipare a imprese similari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione da 1 o più membri: Heinz J. Reisinger, di nazionalità germanica in Locarno, presidente; Sonia Quadri, da Canobbio in Vaglio, membro; Hanni Vanossi, da Cureggia in Gentilino, membro. La società è vincolata dalla firma collettiva a due del presidente con un membro del consiglio d'amministrazione.

2 dicembre 1981

Gusberti S.A., in Lugano, via Canova 7 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 11. 1981. Scopo: il commercio di articoli casalinghi, in particolare di articoli di porcellana, argenteria e cristalleria, la partecipazione in attività del ramo. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni e convocazioni: FUSC e FUCT. Amministrazione da 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Achille Gusberti, da Mendrisio in Lugano.

2 dicembre 1981

Manutedil S.A., precedentemente a Viganello, impresa di costruzioni, ecc. (FUSC del 17. 10. 1978, n. 243, p. 3192). Nuova sede: Lugano, via delle Scuole 12, uffici propri. Nuova ragione sociale: **G. Marchesini S.A.** Nuovo scopo: l'esercizio di un'impresa di costruzione per lavori sia dell'edilizia sia del genio civile; l'esecuzione di opere di manutenzione edile; la promozione di attività nel settore dell'edilizia; l'attività di impresa generale. Amministrazione: ora 1 o più membri. Aumento di capitale da fr. 50 000 a fr. 200 000 mediante l'emissione di 150 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato il 27. 11. 1981, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Franoesco Pesenti, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Giuseppe Marchesini, presidente; Ennio Pedrazzini, ora in Aranno, membro; Alberto Morandi, da Corticiasca, in Lugaggia, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due dei membri con il presidente.

2 dicembre 1981

Waldys S.A., in Muzzano, macchine automatiche, ecc. (FUSC del 22. 5. 1980, n. 118, p. 1746). Aumento di capitale da fr. 2 000 000 a fr. 4 000 000 mediante l'emissione di 2000 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna interamente liberate. Statuto modificato: 27. 11. 1981. Il capitale sociale è ora di fr. 4 000 000, diviso in 4000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

2 dicembre 1981

Suvenia S.A., in Lugano, via Ciseri 2, c/o Fiduciaria Tanner S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 11. 1981. Scopo: commercio di oggetti e accessori di arredamento, suppellettili per abitazioni, uffici e negozi, mobilio, materiale reclamistico e d'imballaggio; partecipazioni e finanziamenti di attività commerciali similari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Ernesto Tanner, da Horgen in Lugano.

2 dicembre 1981

Tiradelsa S.A., in Lugano, vendita di immobili, ecc. (FUSC del 7. 8. 1980, n. 183, p. 2653). Roberto Caimi, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Helen Stahli, da Bronschhofen a Paradiso.

Ufficio di Mendrisio

2 dicembre 1981

Albarelub Holding N. 24, in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc., società anonima (FUSC del 20 7. 1981, n. 164. p 2314) La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

2 dicembre 1981

Tornese Personal Tour Serviee S.A., in Chiasso, l'organizzazione di viaggi, ecc. (FUSC del 18. 11. 1976, n. 271, p. 3316). Modifica statuti: 24. 11. 1981. Aumento capitale sociale da fr. 50 000 a fr. 80 000 mediante emissione di 60 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale sociale è di fr. 80 000, suddiviso in 160 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Massimo Pini, dimissionario, non è più vice-presidente del consiglio di amministrazione (C.A.); la sua firma è estinta. In sua costituzione è stato nominato Livio Strozzi, da Biasca in Minusio, vice-presidente del C.A., con firma collettiva a due con il presidente.

2 dicembre 1981

Metallux A.G., in Mendrisio, la fabbricazione e il commercio di prodotti e apparecchi a uso dell'industria elettronica, ecc. (FUSC del 26. 9. 1980, n. 226, p. 3169). Ivan Holzer, cittadino cecoslovacco in Davos, è stato nominato direttore, con firma collettiva a due.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau d'Aigle

1er décembre 1981

Carrefour Auto Gailloud, à Aigle. Titulaire: Roger Gailloud, de Villeneuve, à Aigle. Atelier de réparation. Avenue des Ormonts 18.

2 décembre 1981

A. Crausaz et fils, à Aigle, exploitation d'une entreprise de génie civil et de construction, achat et vente d'immeubles, société en nom collectif (FOSC du 6. 4. 1981, p. 1065). L'associé André Crausaz s'étant retiré de la société, celle-ci est dissoute dès le 30. 11. 1981. La raison est radiée. Charles-André Crausaz, de Lutry et Hermenches, à Aigle, continue les affaires, comme raison individuelle, au sens de l'art. 579 CO. La raison est: **Entreprise Crausaz Aigle.** Nouveau but: construction en maçonnerie et génie civil, transports et exploitation de gravières. Rue de la Fontaine 1bis.

2 décembre 1981

Société Immobilière de Plan d'Orens S.A. en liquidation, à Villeneuve (FOSC du 16. 4. 1981, p. 1198). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau d'Echallens

2 décembre 1981

Jean Piot, à Vuarrens, commerce de bétail (FOSC du 8. 12. 1967, p. 4040). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

2 décembre 1981

Société de laiterie de Vuarrens, à Vuarrens, société coopérative (FOSC du 29. 5. 1978, p. 1686. Marcel Narbel, président, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Nouveau président: Daniel Buffat, de et à Vuarrens. Signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

Bureau de Lausanne

Complément
Seteleo S.A., à Lausanne (FOSC du 22. 5. 1981, p. 1661). Le secrétaire est Jean-Pierre Cottier, fils d'Emile, de Rougemont, à Lausanne.

2 décembre 1981
Texaco S.A. Succursale de Lausanne, à Lausanne, commerce de carburants (FOSC du 2. 6. 1981, p. 1769), avec siège principal à Zurich. La signature de Robert McCay est radiée. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de l'administrateur John D. Ambler, des USA, à Ridgefield (USA).

2 décembre 1981
Gebelehart S.A., à Lausanne, prestations de services, dans les domaines de la technique et des affaires (FOSC du 3. 11. 1976, p. 3137). Nouvelle adresse: rue de l'Ale 38. Les bureaux d'Epalinges sont supprimés. Robert Grossfeld est actuellement à Lausanne. La procuration de Daniel Leclerc est éteinte.

2 décembre 1981
Lido-Louisrama S.A., à Lausanne, transport de personnes et agence de voyage (FOSC du 22. 9. 1981, p. 2997). La procuration de Michel Goetschmann est éteinte.

2 décembre 1981
Simone Neuffer, à Lausanne, avenue d'Ouchy 7. Titulaire: Simone Neuffer, de Monthérod, à Lausanne. Commerce d'antiquités.

2 décembre 1981
Sogeter S.A., à Lausanne, construction et génie civil (FOSC du 21. 4. 1980, p. 1302). Nouvelle adresse: rue du Lion-d'Or 4. Statuts modifiés le 28 octobre 1981 sur des points non soumis à publication. Nouvelle administratrice avec signature collective à deux: Maria Jaeger, d'Allemagne, à Gelsenkirchen (D).

2 décembre 1981
Les praticiens associés, Lucien Levy et Jack Allard, à Lausanne, rue Centrale 5. Société en nom collectif commencée le 16 novembre 1981. Associés: Lucien Levy, de Lausanne, à Leysin, et Jack Allard, de France, à L'Auberson, commune de Sainte-Croix. Conseils à des entreprises, notamment dans le domaine de l'organisation, de la gestion, de la formation et de la sélection; opérations commerciales, financières et immobilières.

2 décembre 1981
Fiduciaire Jean-François Meillard, au Mont-sur-Lausanne, route du Grand-Mont 11. Titulaire: Jean-François Meillard, de Vulliens, au Mont-sur-Lausanne. Fiduciaire.

2 décembre 1981
Moaco Metal Oxyde Acylates Company, à Lausanne, société anonyme, commerce de produits chimiques (FOSC du 11. 12. 1978, p. 3819). Statuts modifiés le 25 novembre 1981. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 200 000 par l'émission de 150 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées par compensation de créance. Capital entièrement libéré: fr. 200 000, divisé en 200 actions au porteur de fr. 1000. L'administrateur Claude Roch, actuellement à Lausanne, est nommé président; Jacobus Vossen, actuellement à Romanel-sur-Lausanne, n'est plus directeur; il est nommé administrateur; tous deux signent désormais collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Paul Waeber, de Courtepin, à Lausanne.

2 décembre 1981
Paul Kramer S.A., à Lausanne, spécialités pharmaceutiques, hygiéniques et diététiques (FOSC du 20. 5. 1981, p. 1633). Maurice Joseph Antonioli n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Jean de Preux, qui n'est plus délégué et directeur, est nommé président; il continue à signer individuellement. Nouvelle vice-présidente avec signature individuelle: Lorette Meyer, de Schaffhouse, à Arlesheim.

2 décembre 1981
Seri S.A., à Lausanne, avenue Villamont 19. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 novembre 1981. But: opérations techniques ou commerciales en rapport avec la construction, notamment architecture, urbanisme, engineering, recherche, promotion, gérance, expertise, assistance technique et commerciale à toute société. Capital: fr. 50 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 500, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Farid Chelbani, d'Algérie, à Ronchin (F), président avec signature individuelle; Jean-Raymond Tschumi, de Wolfisberg, à Préverenges, et Mohamed Roçafi, de Bussigny-près-Lausanne, à Lausanne; ces deux derniers avec signature collective à deux.

2 décembre 1981
Activa-Information S.A., précédemment à La Tour-de-Peilz (FOSC du 23. 9. 1980, p. 3126). Siège transféré à Lausanne, avenue Jurigoz 7. Statuts originels du 17 avril 1972 modifiés en dernier lieu le 25 novembre 1981. Nouvelle raison sociale: **Clobert S.A.** Nouveau but: opérations immobilières. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Arlette Susse (inscrite), de Lausanne, à Echandens, présidente avec signature individuelle, et Claude Roch (inscrit), de Château-d'Oex, à Lausanne, avec signature collective à deux. Kurt Oligmuller n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

2 décembre 1981
S.I. Verdonnet 22 Lausanne S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 13. 2. 1979, p. 470). Roger Bally n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Jean-Paul Favre-Bulle, des Ponts-de-Martel, à Lausanne.

2 décembre 1981
Garage Marterey R. Jordan, à Lausanne (FOSC du 16. 11. 1971, p. 2775). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

2 décembre 1981
Garage Marterey, Jordan, Destraz, Sottas S.A., à Lausanne, rue Marterey 56. Nouvelle société anonyme. Statuts: 27 novembre 1981. But: garage; vente de voitures, accessoires et pièces détachées. Reprise de biens: actif et passif, au 30 novembre 1981, de la raison individuelle «Garage Marterey R. Jordan», à Lausanne, pour le prix maximum de fr. 700 000. Apport selon inventaire du 17 novembre 1981 et convention du 27 novembre 1981: voitures pour fr. 230 288.70, acceptées pour ce prix, dont fr. 196 000 imputés sur le capital. Capital: fr. 200 000, divisé en 200 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Raymond Jordan, de Mézières VD, à Lausanne, président; Michel Jordan, de Mézières VD, à Epalinges; Raymond Destraz, de Lausanne, à Corcelles-le-Jorat; Frédy Sottas, de Charmey, à Savigny; tous avec signature collective à deux, et Jeanne Jordan, de Mézières VD, à Lausanne, secrétaire; cette dernière sans signature.

Bureau de Payerne

2 décembre 1981
M. Marmier, à Chevroux, café-restaurant (FOSC du 8. 10. 1952, p. 2477). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

2 décembre 1981
Pierre Marmier, à Chevroux. Le titulaire est Pierre Marmier, de Grandcour, à Chevroux. Exploitation d'un café-restaurant, à l'enseigne du «Café du Jura».

2 décembre 1981
de Hennezel et Gaberell, à Combremont-le-Petit. Eliane de Hennezel, de Vallorbe, et Jean Gaberell, d'Altavilla, tous deux à Combremont-le-Petit, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1er octobre 1981. Café-hôtel-restaurant à l'enseigne de «l'Ecusson vaudois». Signature collective des deux associés.

Bureau de Vevey

2 décembre 1981
Investorland Willy Tschannen, à Montreux. Titulaire: Willy Tschannen, de Wohlen-près-Berne, à Montreux. Agent immobilier. Fontanivent.

2 décembre 1981
Boutique Forum Gaetano Sidoti, à Vevey. Titulaire: Gaetano Sidoti, d'Italie, à Vevey. Boutique de confection, chaussures, maroquinerie, parfums. Rue du Lac 29.

2 décembre 1981
S.I. Nant de Sully, à La Tour-de-Peilz, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 28. 6. 1979, p. 2078). Le secrétaire Anton Imhof est domicilié à La Tour-de-Peilz.

Wallis – Valais – Vallese

Büro Brig

1. Dezember 1981
Zenhäusern Bau- und Verwaltungs- AG, in Unterbäch. Unter dieser Firma besteht gemäss Gründungsurkunde und Statuten vom 5./18. 11. 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Planung, Leitung und Erstellung von Bauten sowie dle Übernahme von Verwaltungsmandaten; Beteiligung an gleichen oder verwandten Unternehmen. Das Grundkapital von Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, ist voll liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 2. 11. 1981 übernimmt die Gesellschaft von Konrad Zenhäusern ½ Miteigentumsanteil an folgenden Parzellen: Nr. 3678, 382, 4369, gelegen auf dem Gebiete der Gemeinde Unterbäch zum Preise von Fr. 38 000, welche voll auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das SHAB. Dem Verwaltungsrat von 1 bis mehreren Mitgliedern gehört einzig an: Konrad Zenhäusern, von und in Unterbäch; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: c/o Konrad Zenhäusern, 3941 Unterbäch.

1. Dezember 1981
Pfammatter u. Co., Restaurant zur Post, in Naters. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. 11. 1981 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Emil Pfammatter, von Eischoll, in Naters. Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000 ist Sylvia Ruppen, von und in Naters. Restaurant mit Gastwirtschaft. Geschäftsadresse: Sonnenstrasse 12.

Bureau de Sion

2 décembre 1981
Tel Aminona S.A., à Mollens, construction et exploitation de moyens de remontées mécaniques (FOSC du 12. 9. 1979, no 213, p. 2929). Les administrateurs sans signature, Alphonse Berclaz, Edouard Clivaz, Paul Crettol, André Frily, Fritz Vonaesch et Guido Wiederkehr ont démissionné. L'administrateur Paul Guntern est décédé. Pierre Masserey n'est plus président, mais il reste membre du conseil d'administration; sa signature est modifiée en ce sens. Gérard Gasser, vice-président, inscrit, devient président. Ont été nommés nouveaux membres du conseil d'administration: Pierre Perren, de Molens, à Veyras, vice-président; Armand Berclaz, de Randogne, à Mollens, secrétaire; Pierre Amos, de Randogne, à Mollens; Marcel Berclaz, de Randogne, à Mollens; Firmin Chardon, de et à Venthône; Clément Clavien, de et à Miège; Oswald Clavien, de et à Miège; Basile Crettol, de Randogne, à Bluche; Charly Perren, de Mollens, à Veyras; Armand Roh, de Granges, à Randogne. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire ou du président et du membre Pierre Masserey.

2 décembre 1981
Les Magnoli S.A., à Sion, immeubles (FOSC du 2. 4. 1980, no 78, p. 1082). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de Sion du 12 octobre 1981.

Neuenburg – Neuchâtel – Neuchâtel

Bureau de Boudry

2 décembre 1981
Edy Schmid, à Bôle, exploitation d'un bar à café, à l'enseigne «Au Baraka» (FOSC du 14. 12. 1978, no 293, p. 3858). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de Neuchâtel

2 décembre 1981
Société Immobilière Ormale S.A., à Neuchâtel (FOSC du 9. 6. 1980, no 132, p. 1954). L'administrateur unique Claude Berger est décédé; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Paul Bourquin, de La Côte-aux-Fées et Les Verrières, à Cortaillod, est nommé administrateur avec signature individuelle.

2 décembre 1981
Gedeco S.A., à Neuchâtel, participation à des entreprises et sociétés financières, etc. (FOSC du 4. 2. 1981, no 27, p. 367). L'administrateur unique Claude Berger est décédé; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Paul Bourquin, de La Côte-aux-Fées et Les Verrières, à Cortaillod, est nommé administrateur avec signature individuelle. Domicile légal: rue de l'Hôpital 16.

2 décembre 1981
Beaux-Arts 17 S.A., à Neuchâtel, société immobilière (FOSC du 4. 2. 1979, no 27, p. 367). L'administrateur unique Claude Berger est décédé; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Paul Bourquin, de La Côte-aux-Fées et Les Verrières, à Cortaillod, est nommé administrateur avec signature individuelle. Domicile légal: rue de l'Hôpital 16, c/o Gedeco S.A.

Genf – Genève – Ginevra

Rectification
Northbay Fiduciary SA, à Genève (FOSC du 7. 12. 1981, p. 3847). L'adresse est: rue Charles-Bonnet 2, chez Magnin et Dunand, avocats.

1er décembre 1981
A. Bertolini, à Genève, atelier de sertissage en bijouterie (FOSC du 31. 5. 1976, p. 1535). Nouveau siège: Thônex, avenue Adrien-Jeandin 18. Le chef de la maison est maintenant domicilié à Thônex.

1er décembre 1981
Garage Daytona, T. Giunta, à Genève, rue de Lausanne 64–66. Chef de la maison: Tindaro Giunta, d'Italie, à Mies. Garage avec atelier de réparations; commerce de véhicules automobiles.

1er décembre 1981
Jack Cuir, Graber, à Genève, commerce de vêtements en cuir, etc. (FOSC du 7. 10. 1981, p. 3152). Nouvelle raison de commerce: **Graber.** L'établissement rue de Monthoux 40 est exploité à l'enseigne «Jack Cuir». La maison exploite, en outre, rue de Monthoux 29, un autre établissement à l'enseigne «Dany Cuir».

1er décembre 1981
«James Fleurs» James Maillefer, à Genève (FOSC du 30. 11. 1972, p. 3086). Nouveau siège: Collonge-Bellerive, Vésenaz, chemin du Petray 25–27. Objet actuel: établissement horticole, vente en gros et représentation de bacs pour plantes d'intérieur et d'extérieur. Nouvelle raison de commerce: **Etablissement Maillefer.**

1er décembre 1981
Trama, H. Malzer, à Genève, rue Muzy 7. Chef de la maison: Hannelore Malzer, d'Autriche, à Genève. Organisation d'expositions d'art et de voyages culturels.

1er décembre 1981
Compagnie de transport aérien CTA, à Meyrin, société anonyme (FOSC du 16. 4. 1981, p. 1200). Adolphe Gehriger (décédé), Robert Ducret et Peter Nydegger ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que la procuration de Vladimir Susta et Hubert Maurice Durand, sont radiés. Bertrand Jaquiéry, de Démoret, à Wallisellen, président; Jacques Vernet, de et à Genève, vice-président, et Alfons Bernhardsgrütter, de Gossau, à Wallisellen, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

1er décembre 1981
Equitas SA, Société de Gestion et d'Investissements, à Genève (FOSC du 2. 12. 1981, p. 3803). Signature collective à deux a été conférée à Claude Staricco, de et à Genève, sous-directeur.

1er décembre 1981
Grains & Fourrages SA, à Genève, commerce de céréales, etc. (FOSC du 11. 6. 1979, p. 1859). Robert Pezet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Edmond-M. Cohen, jusqu'ici délégué, nommé président; Morry Cohen, maintenant originaire de Genève et domicilié à Versoix, jusqu'ici directeur, secrétaire, et Arlette Glasmann, jusqu'ici secrétaire; lesquels continuent à signer individuellement.

1er décembre 1981
Kleinwort, Benson (Geneva) Trustee SA, à Genève (FOSC du 28. 1. 1981, p. 296). Les administrateurs Pius Pfeiffer et Alastair G. Dobson ont été nommés, en outre, respectivement directeur général et directeur; ils continuent à signer collectivement à deux.

1er décembre 1981
Pearlston SA, à Genève, commerce de perles, etc. (FOSC du 27. 8. 1981, p. 2750). Nouvelle adresse: rue du Marché 12.

1er décembre 1981
Pelcar SA, à Genève, commerce de toutes marchandises, etc. (FOSC du 9. 9. 1981, p. 2876). Administration: John Paget Fox, de Grande-Bretagne, à Lagos, président; Enrico Monfrini, jusqu'ici président, nommé secrétaire, et Jürg Willimann, jusqu'ici secrétaire; lesquels signent individuellement.

1er décembre 1981
Plusteam SA, à Genève, prestation de services, etc. (FOSC du 23. 7. 1980, p. 2473). Denis Vignal, Robert Kuster et Charles Perret ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Odette Augsburger, de Langnau à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Ami-Lullin 3, chez «Fiduciaire Orco» Odette Augsburger.

1er décembre 1981
Transgalaxy SA, à Genève, commerce de jouets, etc. (FOSC du 1. 4. 1981, p. 1017). Signature individuelle a été conférée à Arlette Suchet, de France, à Brunoy (F), directrice.

1er décembre 1981
Pilme SA, à Genève, gestion et administration d'autres sociétés, etc. (FOSC du 13. 5. 1980, p. 1622). Nicola Caiola n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Carlo Massimiliano Gritti-Bottacco, d'Italie, à Genève, président; Victor Gallandat, jusqu'ici président, nommé secrétaire, et Laura Pinali, maintenant domiciliée à Genève, jusqu'ici secrétaire. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs.

1er décembre 1981
YEE Young Electric Electronic Ltd, à Genève, société anonyme (FOSC du 4. 3. 1980, p. 728). Nouvelle adresse: rue Vallin 2, chez Dominique Julita.

1er décembre 1981
Aefisa, à Genève, assistance commerciale, société anonyme (FOSC du 23. 11. 1981, p. 3690). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

1er décembre 1981
CFI Compagnie Financière d'Investissements SA, à Genève (FOSC du 9. 7. 1981, p. 2208). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

1er décembre 1981
Evergreen SA, à Genève, participations (FOSC du 10. 12. 1979, p. 3875). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

1er décembre 1981
Graduate Education Network SA, à Genève, informations et connaissances par tous moyens audio-visuels (FOSC du 22. 7. 1981, p. 2346). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

1er décembre 1981
Gulf Trading and Maritime SA, à Genève (FOSC du 23. 10. 1981, p. 3326). L'administrateur William Ballin est maintenant domicilié à Genève.

1er décembre 1981
Intercontinental Hotels Corporation, Wilmington, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 17. 10. 1980, p. 3394). La succursale n'exploite plus le café-restaurant à l'enseigne «Le Carnaval».

1er décembre 1981
RL Polymécanique SA, à Genève, opérations commerciales dans le domaine de la mécanique (FOSC du 20. 1. 1981, p. 196). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

1er décembre 1981
Michel Zeugin, à Genève, bar à café (FOSC du 21. 7. 1981, p. 2328). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

1er décembre 1981
Clin Midy SA, à Plan-les-Ouates, commerce de produits pharmaceutiques (FOSC du 7. 4. 1981, p. 1083). La société est dissoute sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, par le fait que la société «Sopharma SA», à Plan-les-Ouates, en reprend l'actif et le passif.

1er décembre 1981
Sopharma SA, à Plan-les-Ouates, commerce de produits pharmaceutiques (FOSC du 7. 6. 1979, p. 1818). Reprise de l'actif et du passif, au sens de l'art. 748 CO: selon bilan au 30. 6. 1981, de la société «Sanofi Pharma AG», à Bâle, avec un actif de fr. 2 939 473.51 et un passif envers les tiers de fr. 2 043 662.47, soit un actif net de fr. 895 811.04, pour fr. 250 000, montant entièrement imputé sur le capital; selon bilan au 31. 10. 1981, de la société «Clin Midy SA», à Plan-les-Ouates, avec un actif de fr. 1 765 024.26 et un passif envers les tiers de fr. 1 572 000.42, soit un actif net de fr. 193 023.84, pour fr. 100 000, montant entièrement imputé sur le capital. Capital porté de fr. 380 000 à fr. 730 000, par l'émission de 3500 actions de fr. 100 au porteur. Capital: fr. 730 000 entièrement libéré, divisé en 7300 actions de fr. 100 au porteur. Nouveaux statuts du 25. 11. 1981. Jean Lecendreux, de France, au Vésinet (F), est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

1er décembre 1981
Photo-Ciné Servette SA, à Genève, commerce de photographie, etc. (FOSC du 24. 4. 1978, p. 1272). Eliane M. Holmes n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Alfred Koenig, de Seedorf, à Renens, est administrateur unique avec signature individuelle.

1er décembre 1981
Check View System, à Genève, quai de l'Ile 15, chez André Reymond. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 11. 1981. But: acquisition, cession et mise en valeur de tous brevets et licences d'exploitation, notamment dans le domaine de l'enregistrement et de la reproduction du son ou de l'image au moyen d'un système de comptage des passages des films et des sons; prise de participations dans toutes entreprises similaires. Capital fr. 81 000, entièrement libéré, divisé en 810 actions de fr. 100 au porteur. Apport en nature: demande de brevet d'invention inscrite au Ministère de la propriété industrielle à Paris le 12. 12. 1980 sous le no 80 26625 relatif à un dispositif de comptage des passages pour la lecture des cassettes à rubans ou à films, support de sons et/ou images et autres signaux, avec un certificat d'addition concernant le blocage des cassettes, pour fr. 27 000, montant entièrement imputé sur le capital. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Nicolas Wenger, de Buchholterberg, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

1er décembre 1981
Elf Aquitaine (Suisse) Exploration-Production SA, à Bienne (FOSC du 11. 5. 1981, p. 1502). Nouveau siège: Genève. Adresse: rue Bellot 2, chez Jean-Pierre Jacquemoud, avocat. Nouvelle raison de commerce: **Elf Aquitaine Exploration-Production SA.** Statuts originaires des 11. et 25. 10. 1968. Nouveaux statuts du 18. 11. 1981. But modifié: fourniture de services et de personnel aux entreprises de recherches, d'exploitation, de raffinage, de traitement et de commerce de hydrocarbures contrôlées par ou affiliées à «Elf Aquitaine» et autres sociétés minières; exploration et prospection de gisements de hydrocarbures et substances associées; participation à des sociétés de production et d'exploitation. Capital: fr. 300 000, entièrement libéré, divisé en 3000 actions de fr. 100 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Frédéric Isoard, de France, à Paris (F), président; Jacques Ovaere, de France, à Pau (F), délégué; Jacques Buchi, de Turbenthal, à Marly, nommé secrétaire; Alexis de Spengler, de Lausanne, maintenant à Montreux, jusqu'ici président, et Maurice Hess, de et à Genève. Signature: individuelle de l'administrateur délégué ou collective à deux des autres administrateurs. Philippe Seng n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Roger Bonafoux, François Morel, Gilbert Rutmann, Jean-Yves Chereau et Henri Rastoul, sont radiés.

1er décembre 1981
Gemmocoop, à Versoix, avenue de Richelien 39, chez Claude Sanz. Nouvelle société coopérative. Statuts du 9. 11. 1981. But: favoriser, entre ses membres, l'achat et la vente de pierres précieuses et procurer à ces derniers des pierres précieuses de grande qualité à des prix compétitifs. La société peut également recevoir de ses membres des pierres en consignation et les offrir à la vente pour leur compte. Organe de publicité: FOSC. Valeur nominale des parts sociales: fr. 500. Signature: collective à deux de Roger Gros, de France, à Bruxelles (B), président; Claude Sanz, de Berne, à Versoix, secrétaire, et Jan Sanz, de Berne, à Versoix, tous membres de l'administration.

1er décembre 1981
Reichmans SA, à Genève, rue du Cendrier 15, chez Refidar société fiduciaire. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 11. 1931, But: prestations de services dans le domaine de l'importation, l'exportation et du commerce de tous produits manufacturés ou non. Capital: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Milton Zevi Levine, d'Afrique du Sud, à Johannesbourg (Afrique du Sud), président; John F. Eardley, de et à Genève, secrétaire, et Anton Müller, de Kulmerau, à Genève; lesquels signent collectivement à deux.

1er décembre 1981
VBLB SA, à Carouge, rue Joseph-Girard 28. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 11. 1981. But: conseil en matière de financement de la construction; activité de consultant relative à la construction; achat et vente de matériaux de construction; participations. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Peter Von Ins, de et à Olten, administrateur unique avec signature individuelle.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Porrentruy

30 novembre 1981
Jacques Boulanger, Transports internationaux, à Porrentruy (FOSC du 13.7. 1981, no 158, p. 2244). La raison est radiée par suite de cessation du commerce.

1er décembre 1981
CIC Communauté d'Ingénieurs Civils S.A., à Porrentruy. Suivant acte authentique et statuts du 19 novembe 1981, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but de fournir tous services et conseils d'ingénieurs civils. Elle peut prendre des participations dans d'autres entreprises; elle peut, en outre, acquérir, exploiter et aliéner des immeubles. Le capital social est de fr. 100 000, entièrement souscrit et libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 chacune. Les communications aux actionnaires ont lieu par lettre recommandée. L'organe de publication est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres: Norbert Wicht, de Senedès, à Villars-sur-Glâne, président, et Bernard Bacriswyl, de et à Fribourg, secrétaire; ils engagent la société par leur signature individuelle. Domicile légal: rue des Annonciades 9.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommations – Diffida

Es wird vermisst:

Namen-Kassaobligation der Raiffeisenbank Gonten, Nr. 1201 über Fr. 3000.– zu 5½%, ausgestellt auf Moser Albert, 04, Ritzernbühl, 9108 Gonten, Laufzeit: 1. Januar 1974 bis 1. Januar 1979, mit Jahrescoupons per 1. Januar 1975, 1. Januar 1976, 1. Januar 1977, 1. Januar 1978 und 1. Januar 1979.

Die allfälligen Inhaber dieses Wertpapiers werden aufgefordert, dieses innert sechs Monaten seit der ersten Auskündigung im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Gerichtspräsidenten von 9050 Appenzell vorzulegen, widrigenfalls der Titel kraftlos erklärt wird. (1764²)

9050 Appenzell, den 4. Dezember 1981 — Der Gerichtspräsident: K. Dörig

Es werden folgende Schuldurkunden vermisst:

1. Namenschuldbrief für Fr. 120.–, ausgestellt am 15. Juni 1917, zugunsten der Zürcher Kantonalbank, Zürich, Schuldner und Pfandeigentümer Johannes Gantner, geb. 1855, Jakobens sel., Maurer und Kaminfeger am Weierbach, Eglisau. Pfandobjekt: ca. 8 a Acker in der Fluh. Grundprotokoll 27/359.
2. Kaufschuldbrief für Fr. 305.–, ausgestellt am 19. Mai 1903, zugunsten Jacob Fehr, Jacoben alt Kirchenpflegers sel. Sohn, in der Burg zu Eglisau. Schuldner und Pfandeigentümer Heinrich Gehring, geb. 1854, Brunnenmeister, Georgen sel. Sohn, im Hof zu Buchberg. Pfandobjekt: ca. 16 a Holz und Boden im Hungersberg zu Oberrieth. Grundprotokoll 22/341.
3. Schuldbrief für Fr. 380.–, ausgestellt am 8. Juli 1897, zugunsten Anna geb. Dingetschwieler, Witwe des Conrad Siegrist, alt Stampfemüllers, von Buchenloo bei Wyl, wohnhaft in Eglisau. Schuldner und Pfandeigentümer Johannes Siegrist, geb. 1864, Conraden sel. Sohn, alt Stampfemüllers, von Buchenloo bei Wyl, wohnhaft in Eglisau. Pfandobjekt: Ein Viertel an einer Behausung am Rhein zu Eglisau. Grundprotokoll 19/373.
4. Schuldbrief für Fr. 5000.–, ausgestellt am 28. November 1901, zugunsten Heinrich Ganz, Bäcker, Hohlstrasse 36, in Zürich 3. Schuldner und Pfandeigentümer Albert Utzinger, 1878, Galvaniseur, von Bülach, in Zürich 1, Niederdorf 28. Pfandobjekte:
   – Der Platz, worauf früher eine Lohnstampfe gestanden, am Rhein, im Vogelsand bei der Stampfe, ferner der Landungsplatz und der Damm, oder die Wasserleitung dabei (dieses Grundstück wurde zufolge des Rheinstaues am 3. Dezember 1920 verkauft und als Pfand entlassen).
   – ca. 28 a – drei Vierling und zwei Mässli – Acker und Holzhalden in der Vogelsandhalden. Grundprotokoll 22/39.

Die Besitzer dieser Schuldbriefe und jedermann, der über eine der Urkunden Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich bis 11. August 1982 zu melden und den Schuldbrief vorzulegen. Wird die Urkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (38²)

8180 Bülach, den 11. August 1981

Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Bülach
Der Gerichtssekretär: Unholz

Es wird die folgende Schuldurkunde vermisst:

Schuldbrief für Fr. 2250.–, ausgestellt am 4. April 1956, zugunsten des jeweiligen Inhabers und lautend auf Franz Xaver Keller-Hurni, geb. 1907, von Endingen AG, Maschinist, Im Käppeli 551, Döttingen AG, lastend an dritter Pfandstelle auf der Liegenschaft von Walter Keller, Alte Buchserstrasse 39, 8106 Adlikon, Kat. Nr. 3354, Grundbuchblatt 2253, Plan 4, in der Gemeinde Regensdorf, Zivilgemeinde Adlikon.

Der Besitzer dieses Schuldbriefes und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert Jahresfrist zu melden und den Schuldbrief vorzulegen.

Wird die Urkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (37²)

8157 Dielsdorf, den 4. August 1981 — Der a.o. Gerichtssekretär: Dr. Merten

Es wird der Aufruf der nachfolgend bezeichneten vermissten Schuldurkunden wie folgt bewilligt:

a. Inhaberschuldbrief über Fr. 30 000.–, ausgestellt am 13. Juli 1961, ursprünglich lautend auf Hochstrasser & Cie. AG, Hutfabrik, mit Sitz in Wädenswil, heutige Eigentümerin Hochstrasser & Cie. AG, Immobilien, mit Sitz in Wädenswil, haftend ehemals an 2., nunmehr an 3. Pfandstelle auf der Liegenschaft Kat. Nr. 7262 (alt. Kat. Nr. 359), GBbl. 909, ein Wohnhaus mit unterirdischer Garage und verschiedenen Einrichtungen unter Assek. Nr. 1501 (Assek. Nrn. 290 und 291 ehemalige abgetragen) mit 808 m² (vormals 847 m²) Gebäudegrundfläche, Hofraum an der Eidmattstrasse 11, in Wädenswil (Pfandbuch Wädenswil Bd. 10, S. 135, Pfandtitelverzeichnis Nr. 124).
b. Inhaberschuldbrief über Fr. 12 800.–, ausgestellt am 27. September 1923, ursprünglich lautend auf Johannes Hochstrasser-Reyhner, wohnhaft zum «Mattenhof», an der Eidmattstrasse, in Wädenswil, heutige Eigentümerin Hochstrasser & Cie. AG, Immobilien, mit Sitz in Wädenswil, haftend ehemals an 1., nunmehr an 2. Pfandstelle auf der Liegenschaft Kat. Nr. 602, GBbl. 1644, ein Wohnhaus unter Assek. Nr. 477 mit 565 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Schönenbergstrasse 6, in Wädenswil (Grundprotokoll Wädenswil Bd. 42, S. 207, Pfandtitelverzeichnis Nr. 371).
c. Inhaberschuldbrief über Fr. 10 000.–, ausgestellt am 27. September 1923, ursprünglich lautend auf Johannes Hochstrasser-Reyhner, wohnhaft zum «Mattenhof» an der Eidmattstrasse, in Wädenswil, heutige Eigentümerin Hochstrasser & Cie. AG, Immobilien, mit Sitz in Wädenswil, haftend ehemals an 2., nunmehr an 3. Pfandstelle auf der Liegenschaft Kat. Nr. 602, GBbl. 1644, ein Wohnhaus unter Assek. Nr. 477 mit 565 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Schönenbergstrasse 6, in Wädenswil (Grundprotokoll Wädenswil, Bd. 42, S. 208 Pfandtitelverzeichnis Nr. 372).
d. Inhaberschuldbrief über Fr. 4000.–, ausgestellt am 17. November 1897, lautend auf heutige Eigentümerin Hochstrasser & Cie. AG, Immobilien, mit Sitz in Wädenswil, haftend an 2. Pfandstelle auf der Liegenschaft Kat. Nr. 4795 alt Kat. Nr. 604, GBbl. 910, ein Wohnhaus mit Anbau unter Assek. Nr. 541 mit 178 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Blumenstrasse 9, in Wädenswil (Grundprotokoll Wädenswil Bd. 27, S. 81).
e. Inhaberschuldbrief über Fr. 2000.–, ausgestellt am 25. Juli 1929, ursprünglich lautend auf Johannes Hochstrasser-Reyhner, wohnhaft zum «Mattenhof», an der Eidmattstrasse, in Wädenswil, heutige Eigentümerin Hochstrasser & Cie. AG, Immobilien, mit Sitz in Wädenswil, haftend an 3. Pfandstelle auf Liegenschaft Kat. Nr. 4795 (alt Kat. Nr. 604), GBbl. 910, ein Wohnhaus mit Anbau unter Assek. Nr. 541 mit 178 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Blumenstrasse 9, in Wädenswil (Pfandbuch Wädenswil Bd. 1, S. 485, Pfandtitelverzeichnis Nr. 218).
f. Namenschuldbrief über Fr. 3000.–, ausgestellt am 13. November 1912, zugunsten von Johann Hochstrasser-Reyhner, Hutfabrikant, in Wädenswil, nachmals Wwe. Anna Hochstrasser geb. Reyhner, an der Schönenbergstrasse in Wädenswil, lautend auf Gottfried Lattmann als Schuldner und Pfandeigentümer, heutige Eigentümerin Hochstrasser & Cie. AG, Immobilien, mit Sitz in Wädenswil, haftend an 4. Pfandstelle auf der Liegenschaft Kat. Nr. 4795 (alt Kat. Nr. 604), GBbl. 910, ein Wohnhaus mit Anbau unter Assek. Nr. 541 mit 178 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Blumenstrasse 9, in Wädenswil (Grundprotokoll Wädenswil Bd. 35, S. 358, Pfandtitelverzeichnis Nr. 198).
g. Inhaberschuldbrief über Fr. 1000.–, ausgestellt am 21. Januar 1921, ursprünglich lautend auf H. & J. Hochstrasser, Hutfabrikation, Schönenbergstrasse, in Wädenswil, heutige Eigentümerin Hochstrasser & Cie. AG, Immobilien, mit Sitz in Wädenswil, haftend an 5. Pfandstelle auf der Liegenschaft Kat. Nr. 4795 (alt Kat. Nr. 604), GBbl. 910, ein Wohnhaus mit Anbau unter Assek. Nr. 541 und 178 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, an der Blumenstrasse 9, in Wädenswil (Grundprotokoll Bd. 39, S. 397).

Der oder die unbekannten Inhaber dieser Schuldbriefe und jedermann, der über diese Auskunft geben kann, werden hiermit aufgefordert, binnen Jahresfrist von der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, die Schuldbriefe dem Bezirksgericht Horgen vorzulegen, bzw. sich dort zu melden, ansonst die Schuldbriefe kraftlos erklärt würden. (43²)

8810 Horgen, den 13. August 1981 — Bezirksgericht

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 1. Februar 1934 von Fr. 4000.–, Bel. G.Pf., Serie II/3526, haftend im 2. Rang auf dem Grundstück Brienz-Grundbuchblatt Nr. 2226, der Dora Hugi-Flück, Allmend, 3860 Meiringen (Gesuchsteller Erwin Flück-Flück, Brienz).

Auskündungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (1777²)

3800 Interlaken, den 8. Dezember 1981 — Der Gerichtspräsident I: Kuhn

Über das Sparheft Nr. 232.005.475-6 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Filiale Oberwil, lautend auf Reck Lilly, Bachgasse 18, 4105 Biel-Benken, wird das Kraftloserklärungsverfahren eröffnet. (1748¹)

4410 Liestal, den 24. November 1981 — Obergerichtskanzlei Baselland

Es werden vermisst:

1. Schuldbrief Nr. 20812 über Fr. 1100.–, dat. 24. November 1862, verlangen, neu, Lichtmess, ohne Kapitalvorgang, mit Fr. 1100.– in gleichen Rechten, ursprünglicher Gläubiger: Kellenberger J., Ratsherr, Wies, Oberegg;
2. Schuldbrief Nr. 1023 über Fr. 1100.–, dat. 18. Juni 1900, jährlich Fr. 100.– abzahlbar, verlangen, neu, Lichtmess, ohne Kapitalvorgang, mit Fr. 1100.– in gleichen Rechten, ursprünglicher Gläubiger: Eugster Ferdinand, Wagner, Dorf, Oberegg;
3. Schuldbrief Nr. 20968 über Fr. 2300.–, dat. 24. April 1863, landrechtlich, Lichtmess, Kapitalvorgang Fr. 2200.–, ursprünglicher Gläubiger: Kellenberger J., Ratsherr, Wies, Oberegg;
4. Schuldbrief Nr. 1571 über Fr. 1500.–, dat. 5. März 1908, liegend, 4½%, neu, Jakobi, Kapitalvorgang Fr. 4500.–, ursprünglicher Gläubiger: Bischofberger Karl, Richter, Dorf, Oberegg;

alle Schuldbriefe lastend auf der Liegenschaft Kat. Nr. 137 a im Dorf, 9413 Oberegg, Grundbuchamt Oberegg.

Die allfälligen Inhaber dieser Grundpfandtitel werden aufgefordert, diese innert einem Jahr seit der ersten Auskündigung im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Gerichtspräsidenten von Oberegg vorzulegen, widrigenfalls diese kraftlos erklärt werden. (1761¹)

9413 Oberegg, den 2. Dezember 1981 — Der Gerichtspräsident: J. Fässler

Der allfällige Inhaber des folgenden vermissten Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich binnen Jahresfrist, von der ersten Veröffentlichung im Schweizerisehen Handelsamtsblatt an, beim unterzeichneten Gericht zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt wird:

Namenschuldbrief per Fr. 17 000.–, dat. 3. November 1932, lautend auf den Schuldner Walter Hauser, lastend auf dem Grundstück an der Hintergasse 2, in Fehraltorf (Gebäude Assek. Nr. 247, mit ca. 2,21 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Grundprotokoll Bd. 8 S. 170, neu mit 3,06 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Grundprotokoll Bd. 11 S. 143). Der Titel steht im 1. Pfandrechtsrange. (45²)

8330 Pfäffikon, den 28. Juli 1981

Bezirksgericht Pfäffikon ZH
Für den Einzelrichter im summarischen Verfahren
Die Gerichtssekretärin: lic. iur. E. Hunziker

Schuldbrief von Fr. 3800.–, vom 28. März 1916, Beleg 20/547, lastend im 1. Rang auf den Liegenschaften Walkringen-Grundbuchblätter Nrn. 628, 629, 632–635, des Otto Rüfenaeht, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt von Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird.

Ersetzt die Publikationen im Schweizerisehen Handelsamtsblatt vom 19., 23. und 26. November 1981. (1771¹)

3082 Schlosswil, den 4. Dezember 1981 Der Gerichtspräsident II: H. Gugger

Die Inhaber der am 1. Juli 1950 ausgegebenen Anteilseheine der Schwimmbadgenossensehaft Steffisburg werden aufgefordert, diese Titel innert seehs Monaten vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg der Schwimmbadgenossensehaft Steffisburg oder dem Richteramt I Thun zum Umtausch in neue Anteilseheine vorzulegen, ansonst sie als kraftlos erklärt werden. (1769²)

3601 Thun, den 7. Dezember 1981 Der Gerichtspräsident I: Hollenweger

Es wird folgende Schuldurkunde als vermisst aufgerufen:

Inhaberschuldbrief über Fr. 3000.–, mit eingetragenem Maximalzinsfuss von 6%, Bd. Z pg. 555, Pf. Verz. Nr. 216, datiert unter dem 11. August 1954, ursprünglich lautend auf Margaritta Stuppan, geboren 1922, von Ardez GR, wohnhaft gewesen in Mönchaltorf, lastend im 2. Rang (mit vorgemerktem Nachrückungsrecht) mit einem Kapitalvorgang von Fr. 16 500.–, auf dem an der Gossauerstrasse, in Mönchaltorf gelegenen Grundstück Kat. Nr. 120, Plan 3, GR 996, ein Wohnhaus usw., ein Schopf mit Werkstatt unter Assek. Nr. 403 mit 490 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten im Oberdorf-Mönchaltorf. Das Pfandobjekt steht heute im Eigentum der Evangelisch-reformierten Kirchgemeinde Mönchaltorf.

Die Pfandsumme wurde am 29. Juli 1957 von ursprünglich Fr. 3500.– auf Fr. 3000.– reduziert. Von Margaritta Stuppan ging das Pfandobjekt auf Hermann Hanny-Homberger, geboren 1920, gestorben 1980, von Zürich und Appenzell, zuletzt wohnhaft gewesen in Mönehaltorf, über. Dessen Erben verkauften die Liegenschaft an die heutige Eigentümerin.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich innerhalb eines Jahres naeh der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt auf der Bezirksgerichtskanzlei Uster zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt würde. (44²)

8610 Uster, den 13. August 1981 Bezirksgerichtskanzlei Uster

Es wird vermisst:

Fr. 10 000.–, 5½% Kassenobligation der Volksbank Willisau AG, Willisau, Nr. 29751, mit Coupons per 30. Mai 1981 und folgende, fällig am 30. Mai 1985.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen binnen 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (1770²)

6130 Willisau, den 7. Dezember 1981

Der Amtsgerichtspräsident von Willisau: Arnold

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 28. Juli 1981 den Aufruf der folgenden Schuldurkunde verfügt:

Inhabersehuldbrief für Fr. 30 000.–, ausgestellt am 30. Oktober 1875, lautend auf Heinrieh Wirth, von Niederweningen, wohnhaft in Winterthur, und Johann Jacob Schäppi, von und in Winterthur, als Gläubiger, lastend im 1. Rang auf der Liegensehaft Kat. Nr. 2512 «Wohnhaus an der Schaffhauserstrasse, in Winterthur, mit einer Grundfläehe von 1640 Quadratfuss und Land von 8360 Quadratfuss Fläehe, unter Nr. 1010 für Fr. 22 500.– versiehert (1875) (Grundprot. Winterthur-Nordseite E pg. 647)». Die Pfandliegenschaft besehreibt sich heute wie folgt: «Wohnhaus Vers. Nr. 1010 an der Sehaffhauserstrasse 12, in Winterthur, seit 1975 für Fr. 375 000.– brandversichert; Wasehhaus, Vers. Nr. 2252, seit 1973 für Fr. 35 000.– brandversiehert mit 774,1 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Kat. Nr. 6812 (Grundregister Winterthur-Nordseite Bl. 450)».

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefs und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sieh binnen Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerieht skanzlei Winterthur zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (40²)

8400 Winterthur, den 28. Juli 1981

Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Die Einzelriehterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 28. Juli 1981 den Aufruf der folgenden Seuldurkunde verfügt:

Inhaberschuldbrief für Fr. 11 900.–, ausgestellt am 16. Februar 1946, lautend auf den Schuldner und Pfandeigentümer Bernhard Kappeler, geb. 1907, von Oberwangen TG, Kaminfeger-Daehdeckermeister, wohnhaft im Steinegg, Wiesendangen, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 9373, «Wohnhaus unter Nr. 1543 für Fr. 33 000.– versichert (1944), mit 4 a und 15 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Hegmattenstrasse 5, in Winterthur (Pfandbuch Oberwinterthur, Bd. 3 S. 248)».

Der unbekannte Inhaber dieses Sehuldbriefs und jedermann, dcr über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sieh binnen Jahresfrist seit der ersten Publikation im Sehweizerisehen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (41²)

8400 Winterthur, den 28. Juli 1981

Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürieh hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 50 000.–, ausgestellt am 26. Mai 1965, lautend auf den ursprüngliehen Sehuldner: Mendel Orlow, wohnhaft gewesen Billeterstrasse 10, 8044 Zürich, lastend im 2. Rang mit Nachrückungsrecht auf der Liegenschaft Kat. Nr. 874 (GB Blatt 773; Pfandtitelverzeichnis Nr. 1965/61) an der Ankerstrasse 121 in Zürich 4, Mehrfamilienhaus mit kleinem Ladenlokal Assek.-Nr. 1913, 1 a 83,2 m². Vorgehendes Pfandrecht Fr. 270 000.–. Jetziger Pfandeigentümer Erbengemeinschaft Orlow.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gerieht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (690¹)

8004 Zürich, den 2. April 1981

Einzelriehter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Zürieh

Le président II du Tribunal du distriet de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire de fr. 1500.–, au porteur, taux 6%, inscrite le 10 juillet 1944, à série IIg/5520, grevant en 2e rang, l'immeuble flt 1092 du ban de Delémont, propriété commune de dames Elsy Sehumaeher-Rotzinger, Moutier; Germaine Demagistri-Sehwarz, Delémont, et Rita Grossmann-Rotzinger, Gümligen, de se faire connaître au greffe du Tribunal de ce siège dans le délai d'un an à compter de la première publication de la présente sommation dans la Feuille officielle suisse du commerce, en produisant ladite cédule, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (1776²)

2800 Delémont, le 8 décembre 1981 Le président II du Tribunal: Pierre Lachat

Le détenteur du livret de dépôts Banque cantonale vaudoise, au porteur no 650137, créancier de fr. 2674.65, créé le 21 octobre 1975, propriété de Mme Marguerite Buffat, est sommé de me le produire jusqu'au 30 avril 1982, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (98²)

1003 Lausanne, le 8 octobre 1981

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: J.-P. Cottier

Le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire de fr. 20 000.–, au porteur, 1er rang, profite des cases libres, intérêt maximum 6%, inscrite au registre foncier de Nyon le 4 avril 1929, sous no 47.717, grevant l'immeuble sis sur la commune de Nyon, parcelle 542, folio 14, d'une surfaee totale de 16 634 m², propriété de Max-Marc Thomas, à Nyon, Alix Thomas, à Nyon, Alee Thomas, à Grens, est sommé de la produire au greffe du Tribunal du distriet de Nyon jusqu'au 15 juin 1982. (971¹)

1260 Nyon, le 2 juin 1981 Le président du Tribunal civil du district de Nyon: L. de Mestral

Le président du Tribunal civil du district d'Oron somme lc détenteur ineonnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 31 août 1982 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Cédule hypothéeaire au porteur de fr. 70 000.–, constituée le 19 mai 1969 par Jean-Pierre Schneider, à Mézières, inscrite sous no 49138 au registre foncier du distriet d'Oron, et grevant la parcelle 186 de Mézières propriété du constituant, en 2e rang. (42²)

1672 Oron, le 13 août 1981 Le président: J.-P. Nieollier

Le président du Tribunal civil du district de Vevey somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 16 avril 1982 au greffe du Tribunal, sous peinc d'en voir prononeer l'annulation:

cédule hypothécaire au porteur no 213 584 RF de fr. 35 000.–, intérêt maximum 7%, avec profit des eases libres, constituée le 23 juillet 1951, grevant en second rang l'immeuble cadastré sous no 730 folio 17, à La Tour-de-Peilz, dont Walter Krebs est propriétaire. (691¹)

1800 Vevey, le 9 avril 1981 Le président: D. Contomanolis

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Khobz AG, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellsehaft hat am 3. Dezember 1981 ihre Auflösung und Liquidation unter der Firma Khobz AG in Liq. besehlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüehe bis zum 18. Januar 1982 beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Th. Moll, Advokat und Notar, Elisabethenstrasse 2, 4051 Basel, anzumelden. (A1670¹)

4051 Basel, den 3. Dezember 1981 Der Liquidator

Fotographica Management AG, Birmensdorf ZH

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Dezember 1981 der FD-Fotodesign AG, mit Sitz in Birmensdorf ZH, hat beseblossen, die Fotographiea Management AG, mit Sitz in Birmensdorf ZH, auf dem Wege der Universal-Sukzession, im Sinne einer Annexion, zu übernehmen. Gleichzeitig wurde beschlossen, die Löschung der durch die Fusion gegenstandslos gewordenen Fotographiea Management AG zu beantragen. Die Aktivitäten der Fotographica Management AG werden durch die FD-Fotodesign AG, Birmensdorf ZH, weitergeführt.

Allfällige, noch nieht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüehe bis zum 31. Januar 1982 bei der FD-Fotodesign AG, Rütistrasse 9, Birmensdorf, anzumelden. (A1693²)

8903 Birmensdorf, den 8. Dezember 1981 FD-Fotodesign AG

Müller Autobedarf AG, in Liquidation, Langenthal

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. November 1981 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft besehlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung zuhanden des Liquidators anzumelden.

Adresse: Müller Autobedarf AG, in Liquidation, c/o Teehnomag AG, Fischermättelistrasse 6, 3000 Bern 5. (A1662¹)

4900 Langenthal, den 2. Dezember 1981 Der Liquidator: Ernst Gysin

Kunstkreis AG, Zürich

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliehe Gencralversammlung der Kunstkreis AG, Zürich, vorher mit Sitz in Luzcrn, hat bcschlossen, das Aktienkapital der Gcsellsehaft von Fr. 1 800 000.– auf Fr. 50 000.– durch Rückzahlung und Vernichtung von 1750 Inhaberaktien zu Fr. 1000.– herabzusetzcn.

Dureh den besonderen Revisionsbericht der Fidcs Revision im Sinne von Art. 732 OR wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger aueh naeh der Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.

Den Gläubigcrn der Kunstkreis AG wird im Sinne von Art. 733 OR bckanntgegeben, dass sie innert einer Frist von zwei Monaten von der dritten Bekanntmaehung im Schwcizcrisehen Handelsamtsblatt an gereehnet, unter Anmeldung ihrcr Forderungen beim Migros-Genossenschafts-Bund, Finanzen, Postfaeh 266, 8031 Zürieh, Befriedigung oder Sicherstellung verlangcn können. (A1692²)

8031 Zürich, den 10. Dczcmbcr 1981 Kunstkreis AG
Der Verwaltungsrat

Jalma S.A., en liquidation, Corseaux-sur-Vevey

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 2 décembre 1981 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans un délai de trois mois dès la troisième publication de cet avis entre les mains du liquidateur désigné, savoir: Robert Menzi p. a. Jean-Luc Meystre, avenue des Jordils 6, 1802 Corseaux. (A1674²)

1802 Corseaux, le 2 décembre 1981 Le liquidateur

Ibex S.A., en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 30 novembre 1981 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit en main du liquidateur, Dr. Peter A. Schibler, rue de l'Hôpital 3, 1700 Fribourg, dans le délai d'un mois à partir de la troisième publication de cet avis. (A1673²)

1200 Genève, le 4 décembre 1981 Le liquidateur

S.I. Jardin-Fleuri E en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 10 novembre 1981 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur: Me Charles-André Junod, avocat, rue Toepffer 17, 1206 Genève. (A1665¹)

1206 Genève, le 8 décembre 1981 Le liquidateur: Charles-André Junod

Encelco S.A. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale des actionaires du 26 octobre 1981 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire par écrit leurs créances et toutes pièces justificatives dans le délai d'un mois au plus tard après la troisième publication, sous peine de forclusion, auprès du liquidateur M. Léon Tcheraz, rue Petitot 10, à Genève. (A1633¹)

1200 Genève, le 25 novembre 1981 Le liquidateur

Zakat S.A., en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 novembre 1981 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 janvier 1982 en mains du liquidateur: M. Charles Griess, c/o Etude de Maîtres Poncet, Tourrettini, Amaudruz & Neyroud, avocats, rue de la Corraterie 22, à Genève. (A1675²)

1204 Genève, le 4 décembre 1981 Le liquidateur

Ummi S.A., en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 9 octobre 1981 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains du liquidateur: Me Olivier Dunant, avocat, rue du Rhône 92, Genève. (A1694²)

1211 Genève 3, le 8 décembre 1981 Le liquidateur

Holding du Rhône S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 5 novembre 1981, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Monsieur Armand Zufferey, c/o Banque du Rhône et de la Tamise S.A., à Genève, quai de l'Ile 13. (A1663¹)

1205 Genève, le 2 décembre 1981 Le liquidateur

Société Geotherm S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Suivant son assemblée générale extraordinaire du 2 décembre 1981, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au plus tard un mois après la troisième publication de cet avis auprès de Me Raymond Chatelain, place des Philosophes 8, 1205 Genève. (A1689²)

1205 Genève, le 7 décembre 1981 Le liquidateur: Me R. Chatelain

Senba A.G., Affoltern am Albis

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 16 novembre 1981 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans un délai de trois mois dès la troisième publication de cet avis entre les mains de la liquidatrice désignée, à savoir la Fiduciaire Vidor S.A., boulevard de Grancy 19, 1006 Lausanne. (A1664¹)

1006 Lausanne, le 2 décembre 1981 La liquidatrice

Wedelman SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire du 30 novembre 1981, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances accompagnées des pièces justificatives dans le délai d'un mois dès la troisième publication, sous peine de forclusion, auprès de la liquidatrice Mandaco, Mandat et Contrôle Fiduciaire SA, rue Charles-Humbert 9, 1205 Genève. (A1666¹)

1205 Genève, le 2 décembre 1981 La liquidatrice

S.I. Vollandes-Soleil, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 26 novembre 1981, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication, à Genève, place du Molard 3, c/o Me Jacques Cottier. (A1688²)

1205 Genève, le 7 décembre 1981 Le liquidateur

Bounty Finanz A.G. in liquidazione, Coira

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare in data 3 dicembre 1981, la società ha deciso il suo scioglimento e non sussiste che per la sua liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Bounty Finanz A.G. in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre, per iscritto, i loro crediti e relativi documenti giustificativi secondo l'art. 742 CO, nel termine di due mesi dalla terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, al liquidatore Avv. Dott. Lorenzo Gilardoni, via al Forte 2, Lugano. (A1687²)

6901 Lugano, il 3 dicembre 1981 Il liquidatore: Avv. Dott. L. Gilardoni

Société Immobilière Lac-Soleil, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 2 décembre 1981, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Genève, quai Gustave Ador 18, c/o Agence Immobilière Tournaire Frères. (A1669¹)

1205 Genève, le 3 décembre 1981 Le liquidateur

Jaz S.A., Genève, en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 8 décembre 1981 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains du liquidateur: Me Jean-Paul Croisier, avocat, rue Céard 1, à Genève. (A1695²)

1211 Genève 3, le 8 décembre 1981 Le liquidateur

Bettelini S.A. in liquidazione, Caslano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisone assembleare del 11 novembre 1981 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso. Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo del liquidatore, via Pioda 14, Lugano. (A1690²)

6900 Lugano, il 7 dicembre 1981 Il liquidatore: Fidinam Fiduciaria SA

Marken Marques Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen – Enregistrements

311841. Hinterlegungsdatum: 16. April 1981.
Eli Lilly and Company, 307 East McCarty Street, **Indianapolis** (Indiana, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **185788.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1981 an.

Pharmazeutische und veterinärische Präparate und Substanzen; Corticosteroide. (Int. Kl. 5)

HALDRONE

311842. Date de dépôt: 16 avril 1981.
Abbott AG, Loretostrasse 1, **6300 Zoug.** – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no **186043.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 16 avril 1981.

Produits pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

CIDINE

311843. Date de dépôt: 16 avril 1981.
Abbott AG, Loretostrasse 1, **6300 Zoug.** – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no **186045.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 16 avril 1981.

Produits pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

GERILETS

311844. Hinterlegungsdatum: 16. April 1981.
Teximport Bekleidungs AG, Industriestrasse 22, **8604 Volketswil.** – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsartikel. (Int. Kl. 25)

BLUE SEVEN

311845. Hinterlegungsdatum: 16. April 1981.
Kimberly-Clark Corporation, Neenah (Wisconsin, USA). – Fabrikation und Handel.

Wisch- und Staubtücher für Grossbetriebe, insbesondere aus Polypropylene-Vlies. (Int. Kl. 21)

KIMTEX

311846. Hinterlegungsdatum: 18. April 1981.
Nutrex AG, in der Au, **3292 Busswil b. Büren.** – Fabrikation. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **184368.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Januar 1981 an.

Essig und Essigprodukte. (Int. Kl. 30)

NUTREX

311847. Hinterlegungsdatum: 21. April 1981.
Gebrüder Joost AG, Dorfbergstrasse 3, **3350 Langnau im Emmental.** – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. **184562.** Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. Februar 1981 an.

Käse, Käsekonserven und andere Milchprodukte. (Int. Kl. 29)

GLACIER

311848. Hinterlegungsdatum: 27. April 1981.
Bridon Limited, Warmsworth Hall, **Doneaster** (Yorkshire, Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **189143.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. April 1981 an.

Seile, Taue, Zwirne, Schnüre, Netze, Zelte, Segeltuch, Wagendekken und Segel; Material aus rohen Textilfasern; Garne und Faden; Stoffe; alles aus Textil- oder synthetischen Fasern hergestellt; Draht und Drahttaue, Metallzäune. (Int. Kl. 6, 22, 23, 24)

VIKING

311849. Date de dépôt: 2 mars 1981.
Interdica S.A., Moncor, route des Biches, **1752 Villars-sur-Glâne.** – Fabrication et commerce.

Bijoux en métaux précieux ou en plaqué, joaillerie, pierres précieuses ou semi-précieuses, pierres dures, perles, médailles, articles en métaux précieux et leurs alliages en plaqué tels que boîtes, étuis, coffrets, poudriers, minaudières, porte-monnaie, boutons de manchettes, épingles de cravates, boucles de ceintures, socles et montures pour objets, chandeliers, plateaux, anneaux de serviettes, bibelots, statuettes, cadres pour photographies. Horlogerie, montres, montre-bracelets, réveils, pendules, chronomètres non-destinés à être installés dans des réservoirs ou citernes ou dans des chars d'assaut. (Cl. int. 14, 20)

TANK

311850. Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1981.
Steiner Silidur AG, Andelfingen, Niederfeld, **8450 Andelfingen.** – Fabrikation und Handel.

Betonfertigteile; Platten, Formsteine, Verbundsteine und Pflastersteine aus Beton; Betonsteine mit elastischer Oberflächenschicht, welche unlösbar mit der Grundschicht aus Beton verbunden ist. (Int. Kl. 19)

SILIFLEXA

311851. Hinterlegungsdatum: 10. Juni 1981.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. – Fabrikation und Handel.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5)

TRASOROS

311852. Hinterlegungsdatum: 16. Juni 1981.
Holle-Nährmittel AG (Aliments Holle S.A.), Hollenweg 3, **4144 Arlesheim.** – Fabrikation und Handel.

Heilmittel, diätetische und andere Nährmittel, Pflanzensäfte, Pflanzenextrakte für Nahrungsmittel, Nahrungsmittel, insbesondere Backwaren, Gewürze, Mühlenprodukte, Kindernahrung aus Getreideflocken, Fruchtsäfte, alkoholfreie Getränke, Limonaden, Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken. (Int. Kl. 5, 29, 30, 31, 32)

HOLLE

311853. Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1981.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, 4002 Basel. – Fabrikation.

Pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte. (Int. Kl. 5)

INTEROFON

311854. Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1981.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, 4002 Basel. – Fabrikation.

Pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte. (Int. Kl. 5)

LAROFERON

311855. Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1981.
Syntex Pharm AG, Neugasse 23, **6300 Zug.** – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

BRONILIDE

311856 Date de dépôt: 9 juillet 1981.
Union Carbide Europe S.A., 5, rue Pedro-Meylan, **1208 Genève.** – Fabrication et commerce.

Fluides de silicone. (Cl. int. 1)

SILWET

311857. Hinterlegungsdatum: 27. Juli 1981.
Roland Murten AG, Freiburgstrasse, **3280 Murten.** – Fabrikation und Handel.

Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Zwieback, Toasts, Kuchen, Back- und Konditorwaren. (Int. Kl. 30)

PANCOTTES

311858. Hinterlegungsdatum: 27. Juli 1981.
Roland Murten AG, Freiburgstrasse, **3280 Murten.** – Fabrikation und Handel.

Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Zwieback, Toasts, Kuchen, Back- und Konditorwaren. (Int. Kl. 30)

PANCROC

311859. Hinterlegungsdatum: 7. September 1981.
NCR (Schweiz), Glattzentrum, **8304 Wallisellen;** Geschäftsadresse: Schützenmattstrasse, 8180 Bülach. – Handel.

Büromöbel für die Einrichtung von EDV-Arbeitsplätzen. (Int. Kl. 20)

NCR-ERGOMEDIA

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank – Ausweis vom 10. Dezember 1981

Banque nationale suisse – Situation au 10 décembre 1981

Aktiven	Actif	Fr.	Veränderungen seit dem letzten Ausweis / Changements depuis la dernière situation	Fr.
Gold	Encaisse-or	11 903 908 196.95		—.—
Devisen	Devises	23 824 091 112.51	+	4 542 054 269.12
Sonderziehungsrechte	Droits de tirage spéciaux	18 639 788.12		—.—
Inlandportefeuille	Portefeuille suisse			
– diskontierte Forderungen	– valeurs escomptées	566 345 839.27	–	2 422 977 159.55
– Schatzanweisungen des Bundes*)	– bons du trésor de la Confédération*)	—.—		—.—
Lombardvorschüsse	Avances sur nantissement	38 801 436.79	–	2 108 737 569.52
Wertschriften	Titres			
– deckungsfähige	– pouvant servir de couverture	40 318 200.—		—.—
– andere	– autres	1 134 583 201.—		—.—
Korrespondenten im Inland	Correspondants en Suisse	86 933 119.95	–	160 306 829.11
Sonstige Aktiven	Autres postes de l'actif	250 882 268.30	–	25 875 703.25
Total	Total	37 864 503 162.89		

*) inkl. Geldmarktbuchforderungen
y compris créances comptables à court terme

Passiven	Passif	Fr.		Fr.
Eigene Mittel	Fonds propres	71 000 000.—		—.—
Notenumlauf	Billets en circulation	22 393 376 665.—	+	274 607 990.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	Engagements à vue			
– Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	– comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	6 832 714 053.02	–	265 333 729.32
– übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	– autres engagements à vue	2 167 643 400.93	–	294 619 800.42
Mindestreserven von Banken auf	Réserves minimales des banques sur			
– inländischen Verbindlichkeiten	– les engagements en Suisse	—.—		—.—
– ausländischen Verbindlichkeiten	– les engagements envers l'étranger	—.—		—.—
Verbindlichkeiten auf Zeit	Engagements à terme			
– eigene Schuldverschreibungen	– bons émis par la banque	500 000 000.—		—.—
Sonstige Passiven	Autres postes du passif	5 899 769 043.94	+	109 502 547.43
Total	Total	37 864 503 162.89		

Offizielle Sätze	Taux officiels	%	seit/depuis le
Offizieller Diskontsatz	Taux officiel d'escompte	6	2. 9. 1981
Offizieller Lombardzinsfuss	Taux officiel pour avance	7	4.12. 1981
Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel	Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires		
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln	a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages	6	4. 9. 1981
b) für übrige Pflichtlager	b) pour autres stocks obligatoires	6¼	4. 9. 1981

Grosshandelspreisindex im November 1981

Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit berechnete Grosshandelspreisindex, der die Preise von Rohstoffen, Halbfabrikaten und Konsumgütern berücksichtigt, stellte sich Ende November 1981 auf 167,4 (1963 = 100). Im Vergleich zum Vormonatsstand von 167,8 ergab sich ein Rückgang um 0,2%, gegenüber dem Stand vor Jahresfrist von 158,3 jedoch eine Erhöhung um 5,7%. Im Oktober 1981 hatte die Jahresrate +6,9% und im November 1980 +4,3% betragen.

Der leichte Rückgang des Grosshandelspreisindexes im November 1981 ist auf die Verbilligung der Importwaren (–1,1%) zurückzuführen. Ausschlaggebend für diese Entwicklung waren Preisabschläge bei der Gruppe Energieträger und Hilfsstoffe (–1,5%). Ferner bildete sich der Gruppenindex der Rohstoffe und Halbfabrikate leicht zurück (–0,3%), während die Indexziffer der Konsumgüter geringfügig anzog (+0,2%).

Im einzelnen wurden starke Preisrückgänge vor allem für Kakao, Zitrusfrüchte, Benzin, Rohbaumwolle, Rohkautschuk, Blei und Zink gemeldet. Aber auch Gerste, Schalenfrüchte, Bananen, Futtergetreide, Heizöl, Hartweizengriess, Zucker, Rohwolle und Kammzug, Rohseide, Edelstahl und Kupfer wurden zu bemerkenswert tieferen Preisen gehandelt. Dagegen wurden höhere Preise insbesondere für Speisekartoffeln, Gemüse, Kernobst, Stroh, Mineralschmieröl, Fischkonserven, Oberleder, Handels- und Qualitätsstahl sowie für Armaturen notiert.

Für die zehn Warengruppen lauten die Indexziffern Ende November 1981 (Oktober 1981): Landwirtschaftliche Produkte 157,7 (158,6); Energieträger und Hilfsstoffe 255,9 (259,8); Verarbeitete Nahrungsmittel, Getränke und Tabak 171,5 (171,6); Textilien 118,3 (119,9); Holz und Kork 172,9 (172,9); Papier und Papierwaren 162,3 (162,3); Häute, Leder, Kautschuk und Kunststoffwaren 144,9 (144,0); Chemikalien und verwandte Erzeugnisse 143,7 (143,7); Baustoffe, Keramik und Glas 201,0 (201,0); Metalle und Metallwaren 179,1 (177,7).

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

L'indice des prix de gros en novembre 1981

L'indice des prix de gros, calculé par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, traduit l'évolution des prix des matières premières, des produits semi-fabriqués et des biens de consommation. Sur la base de 100 en 1963, il s'est inscrit à 167,4 points à fin novembre 1981, d'où un recul de 0,2% par rapport au niveau qui était le sien à la fin du mois précédent (167,8), mais une hausse de 5,7% comparativement à celui qu'on avait enregistré une année auparavant (158,3). Le taux annuel d'augmentation avait atteint 6,9% en octobre 1981 et 4,3% en novembre 1980.

Le léger recul de l'indice des prix de gros en novembre 1981 par rapport au mois précédent est dû au fait que les marchandises importées sont devenues meilleur marché (–1,1%). Les causes décisives de cette évolution ont été des réductions de prix dans le groupe des produits énergétiques et connexes (–1,5%). En outre, l'indice du groupe des matières premières et des produits semi-fabriqués a aussi légèrement regressé (–0,3%), tandis que l'indice des biens de consommation s'est un peu élevé (+0,2%).

En examinant les composantes détaillées de l'indice des prix de gros, on constate de fortes réductions de prix surtout pour le cacao, les agrumes, l'essence, le coton brut, le caoutchouc brut, le plomb et le zinc. Mais l'orge, les fruits à coquille, les bananes, les céréales fourragères, le mazout, la semoule de blé dur, le sucre, la laine brute et peignée, la soie grège, les aciers fins et le cuivre ont également fait l'objet de transactions à des prix en baisse. Par contre, on a notamment enregistré des prix plus élevés pour les pommes de terre de table, les légumes, les fruits à pépins, la paille, l'huile minérale de huilage, les conserves de poisson, le cuir pour tiges de chaussures, le fer et l'acier marchands ainsi que pour la robinetterie.

Les indices des dix groupes de marchandises se situaient, à fin novembre 1981, aux niveaux suivants (entre parenthèses: chiffres du mois d'octobre 1981): produits agricoles 157,7 (158,6); produits énergétiques et connexes 225,9 (259,8); produits alimentaires transformés, boissons et tabacs 171,5 (171,6); textiles 118,3 (119,9); bois et liège 172,9 (172,9); papier et ouvrages en papier 162,3 (162,3); peaux cuirs, caoutchouc et ouvrages en matières plastiques 144,9 (144,0); produits chimiques et connexes 143,7 (143,7); matériaux de construction, céramique et verre 201,0 (201,0); métaux et ouvrages en métaux 179,1 (177,7).

Office fédéral de l'industrie,
des arts et métiers et du travail

Ausfall des Schweizerischen Handelsamtsblattes während der Festtage 1981/82

Über Weihnachten und Neujahr fällt das Schweizerische Handelsamtsblatt an nachstehenden Tagen aus:

Am 25. und 26. Dezember 1981 sowie

am 1. und 2. Januar 1982.

Suppression de la Feuille officielle suisse du commerce durant les jours de fêtes 1981/82

Lors des fêtes de Noël et Nouvel an, la Feuille officielle suisse du commerce sera supprimée les jours suivants:

Les 25 et 26 décembre 1981, ainsi que

les 1er et 2 janvier 1982.

Neue Abonnementspreise ab 1982

Aufgrund der gestiegenen Kosten im Druckereigewerbe sehen wir uns gezwungen, die Abonnementspreise ab 1. Januar 1982 wie folgt zu erhöhen:

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Schweiz	Kalenderjahr	Fr. 47.—
	Halbjährlich	Fr. 29.—
Ausland	Kalenderjahr	Fr. 60.—

Monatszeitschrift «Die Volkswirtschaft»

Schweiz	Kalenderjahr	Fr. 64.—
Ausland	Kalenderjahr	Fr. 72.—

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

EUROFIMA Société européenne pour le financement de matériel ferroviaire

8½% 1976–1983 Anleihe von US $ 30 000 000

Wir bringen den Obligationären zur Kenntnis, dass die am 15. Februar 1982 rückzahlbare Tilgungsrate von US $ 2 000 000 auf dem Markt zurückgekauft wurde.

Im Umlauf bleibender Betrag: US $ 21 000 000.

Luxemburg, den 14. Dezember 1981

Fiscal Agent:
Kredietbank SA Luxembourgeoise

Département des Alpes-Maritimes (France)

Emprunt 7% 1972–1987 de fr.s. 9 000 000

(Numéro de valeur 477.423)

Amortissement 1982

Conformément à la clause 3 des Conditions des Obligations, l'emprunteur a été en mesure de racheter des obligations sur le marché pour un montant nominal de fr.s. 900 000.–.

Dès lors, le montant nominal des obligations encore en circulation s'élève à fr.s. 4 500 000.–.

Genève, le 8 décembre 1981

Par ordre:
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA

Banco Central de Costa Rica, San José

Emprunt à taux variable semestriel 1980–1990 de fr.s. 20 000 000

(Numéro de valeur 722.820)

Amortissement 1981

Conformément à la clause 3 des Conditions des Obligations, l'emprunteur a été en mesure de racheter des obligations sur le marché pour un montant nominal de fr.s. 300 000.–.

Dès lors, le montant nominal des obligations encore en circulation s'élève à fr.s. 19 700 000.–.

Genève, le 8 décembre 1981

Par ordre:
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA

American European Securities

Dividende exercice 1981

American European Securities Inc. a déclaré

un dividende provenant de revenus ordinaires
US $ 0.80 moins commission — US $ 0.78

un dividende provenant de bénéfices sur titres réalisés (capital gains)
US $ 2.50 moins commission — US $ 2.4375

Net par action — US $ 3.2175

payables sans retenue d'impôt à la source, le 11 janvier 1982 aux actionnaires inscrits dans les livres de la société le 8 janvier 1982.

Les titres se traiteront ex-dividendes le 4 janvier 1982 à la bourse de Genève.

Le paiement se fera en francs suisss, au cours de change fixé le jour du paiement à Genève, contre estampillage des titres chez Messieurs Pictet & Cie, Genève.

Genève, le 9 décembre 1981

SECURSWISS

Fonds de placement mobilier - Genève

Paiement du coupon no 23

Dès le 15 décembre 1981, il sera mis en paiement pas les soins de la Banque Hypothécaire du Canton de Genève, banque dépositaire, le coupon no 23 du fonds de placement mobilier SECURSWISS, Genève comme suit:

Coupon no 23, rendement sur titres	Fr. 26.—
./. retenue à la source, récupérable, 35%	Fr. 9.10
Montant net	Fr. 16.90

La société gérante:
SOFID S.A.
1204 Genève

PARFON

Fonds de placement immobilier - Genève

Paiement du coupon no 38

Dès le 15 décembre 1981, il sera mis en paiement par les soins de la Banque Hypothécaire du Canton de Genève, banque dépositaire, le coupon no 38 du fonds de placement immobilier PARFON, Genève, comme suit:

coupon no 38, (revenus courants)	Fr. 42.—
Retenue à la source, récupérable, 35%	Fr. 14.70
Montant net	Fr. 27.30

La société gérante:
SOFID S.A.
1204 Genève

Domiciles de paiement

- Banque Hypothécaire du Canton de Genève (Banque Dépositaire)
- Crédit Foncier Vaudois
- Banque de l'Etat de Fribourg
- Banque Cantonale du Valais
- Union de Banques Suisses, Genève
- Banque Populaire Suisse, Genève
- MM. Bordier & Cie, Banquiers, Genève
- MM. Darier & Cie, Banquiers, Genève
- MM. Mourgue d'Algue & Cie, Genève

Tresore und Kassenschränke

ohne Zwischenhandel zu Wiederverkaufskonditionen sehr günstig abzugeben. Z. B.: Mod. 1000/M mit Innentresor.
Masse in mm: 1000 x 560 x 450.
Gewicht: über 300 kg
netto Fr. 1560.–.

Uto Tresor und Kassabau
Tel. 01 47 79 62

Magnetkontocomputer
Philips P353
Fr. 2500.–
Tel. 01 915 02 02

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft».

Wegen Überführung der Buchhaltung auf EDV vorteilhaft

zu verkaufen

Magnetkontencomputer Nixdorf, 1973

Hauptbuch-, Lohn- und Budgetprogramme vorhanden.

Haben Sie Interesse dafür? Dann setzen Sie sich telefonisch mit uns in Verbindung.

Schweizerische Grütli,
Weltpoststrasse 21,
3000 Bern 15,
Tel. 031 44 91 91 (intern 316).

Alles über Klimaschränke und Klimageräte:

. . . ohne Öl konstant 25–32° C in Ihrem Swimming-Pool

Wir lösen dieses Problem bis zur nächsten Badesaison 1982 mit einer einfachen Wärmepumpe.
Rufen Sie uns an, aber noch in diesem Jahr, wenn Sie im Frühling baden wollen!

Airwell die ersten in Europa!

KLIMAWATT AG
☎ 01-356640 Gutstraße 86 8055 Zürich

Beachten Sie unseren grossen Preisabschlag auf alle IBM-Bänder

Farbbänder

für alle Schreib- und Rechenmaschinen

Mindestbezug 20 Bänder	Preis je per Stück und Porto				
	20	50	100	500	1000
Seide	5.50	4.—	3.80	3.60	3.40
Plastic-Carbon 8 mm	2.20	1.90	1.80	1.70	1.60
IBM Modell 71	2.—	1.80	1.70	1.60	1.50
IBM 72 Plastic-Carbon	4.—	3.50	3.30	3.10	3.—
IBM 72 Nylon	6.50	6.—	5.50	5.10	4.70
IBM 82/96 C, Remington SR 101, Hermes 808 usw.	4.—	3.80	3.60	3.40	3.20
IBM Korrekturband 82 C/96 C	2.90	2.70	2.50	2.30	2.20
Olivetti TES 401/501/, ET 121/201/221/231 Plastic-Carbonband Kassetten	5.50	5.30	5.20	5.10	5.—
Nylonband Kassetten Olivetti ET 121/201/221/231	8.50	8.30	8.10	7.90	7.70
Plastic-Carbonband Kassette Lift-Off.	6.20	5.90	5.70	5.50	5.40
Korrekturbänder Lift-Off.	3.80	3.60	3.40	3.20	3.—
Olympia ES 100	5.70	5.50	5.30	5.10	4.90

Immer äusserst günstig, deshalb Preise vergleichen.

Alle IBM-Farbbänder erhältlich, bitte bei Bestellung immer Modell und Grösse angeben.

Scripi-Büro, 8630 Rüti, Elchwiesstrasse 2
Postfach, Tel. 055 31 75 77

Offerten unter Chiffre . . .

1. Für den Offertenschreiber

Offerten auf Chiffre-Inserate sollen in der Regel keine Beilagen von Wert enthalten. Legen Sie also keine Originalzeugnisse bei, sondern Abschriften oder Fotokopien.

Nur für verlangte Rücksendungen ist das Porto beizulegen.

Falls Ihnen die Beilagen nicht innert nützlicher Frist zurückgeschickt werden, können Sie unter der gleichen Chiffre-Nummer schriftlich eine Rücksendung verlangen. Solche Briefe werden von uns sofort an den Auftraggeber weitergeleitet.

Die Adressen von Chiffre-Inseraten werden weder auf telefonische noch schriftliche Anfragen bekanntgegeben.

Nach allgemeiner Regel werden Massensendungen oder Angebote, die inhaltlich nicht direkt dem Zweck der Inserate entsprechen, nicht weitergeleitet.

2. Für den Empfänger von Offerten

Der Empfänger von Offerten sollte seine Auswahl möglichst rasch treffen und eingereichte Unterlagen mit seiner Antwort zurücksenden.

Publicitas Bern

Aktion 81/82 **Ia Qualität**

Ordner

Original «Leitz», für A4, grauer Plastikrücken, 80 mm breit, Deckel marmoriert, mit Schlitzen und stahlverstärkter Unterkante, mit Klebeschild, **top-stabile Mechanik.** – Lieferung ganze Schweiz.

Bestellcoupon

an Ludwig Poppe & Co.
Schuléweg 14, 5036 Oberentfelden

Bitte senden Sie uns «Leitz»-Ordner, B-Nr. 60 1080 grau, in Fabrikpackungen zu 25 Stk. gegen Rechnung zahlbar rein netto innert 30 Tagen (zutreffende Menge angekreuzt):

☐ 25 Stk. per Post frei Domizil	Fr./Stk. 3.45
☐ 50 Stk. per SBB frei Station	Fr./Stk. 3.15
☐ 75 Stk. per SBB frei Station	Fr./Stk. 3.05
☐ 100 Stk. per SBB frei Station	Fr./Stk. 2.95

Firma:

Einkäufer:

Strasse, Nr.:

PLZ, Ort:

SBB-Station:

Datum:

Unterschrift und Stempel: